



Available online at <http://aran.garmian.edu.krd>



Aran Journal for Language and Humanities

<https://doi.org/10.24271/ARN.2025.01-01-04>

ڕۆژی پهندي پيشينان له پاراستني كهلتووري كورديدا

رژگار عبدالله احمد¹, كاروان سليم قيطران²

1-بهشي زمانى كوردى ، كۆليژى پهروهرد، زانكۆى راپهرين، ههرىمى كوردستان – عێراق
2-بهشي زمانى كوردى ، كۆليژى پهروهرد، زانكۆى راپهرين، ههرىمى كوردستان – عێراق

Article Info		پوخته
Received	April 2025	ئهدهبى زارهكى وهكو بهشێك له كهلتوورى گهلى كورد، به كێكه لهو بابته گرنگانهى ڕۆژێكى كاریگهرى ههیه له پاراستنى ناسنامهى نهتهوهى كورد، كه دهتوانرێت وهكو سیمایهكى تایبته و جیاكهروهى فهرههنگى نهتهوهى لێ بڕوانرێت، چونكه ئهدهبى زارهكى ههر كۆمهلهگه و نهتهوهیهك وهكو پێكهاتهیهكى سههرهكى كهلتوورى ئهو نهتهوه سهیردهكرێت و سیمایهكى تایبته بهخۆى ههیه و دهكرێت وهكو بهشێك له تایبتهمهنديه جیاكهروهكانى كهلتوورى ئهو نهتهوه تهماشاكړێت.
Accepted	May 2025	
Published:	August 2025	
Keywords		لهم ڕوانگهیهشوه دهتوانرێت بوترێت یهكێك له ئهركه سههرهكیههكانى پهندي پيشينان پاراستنى بهشێك له كهلتوورى نهتهوهى كورد، چونكه لیۆرێته له كۆمهلهك بابتهى كهلتوورى و دابونهری پهیوهست به كۆمهلهگهى كوردی، كه له باب و باپیرانهوه بۆمان ماوهتهوه. ئهم توێژینهوهیه به ناوێشانى (ڕۆژى پهندي پيشينان له پاراستنى كهلتوورى كوردیدا) ههولدهدات كۆمهلهك بابتهى كهلتوورى وهكو داب و نهريت و لایهنى مهعریفى له پهندي پيشينانى كوردیدا بخته بهریاس، ههروهها ئهوهش ڕوونبكاتهوه، كه بۆچى وێرای ئهوهى ئهم بابته كهلتوورىانه مێژوویهكى دێرینیان ههیه، بهلام ئیستاش دهشیت وهكو بهشێكى زیندووی ئهدهب ئهژمار بكریت.
Corresponding Author		ئهم توێژینهوهیه پێرهوى له رێبازى (وهسفى - شیکارى) دهكات. بایهخى توێژینهوهكه لهوهدایه، ئهوه دهسهلمینیت، كه تا ئیستاش پهندي پيشينان پارێزهرى چهندين داب و نهريت و بابتهى كهلتوورێ كوردیه، ئهوهش پشتراست دهكرێتهوه، كه كۆمهلهگهى كوردیش وهكو ههموو كۆمهلهگهكانى تر بێهش نییه له كۆمهلهك بابتهى كهلتوورى، كه دهشیت ئهههش وهكو بهشێك له ناسنامهى كۆمهلهگهى كوردی لێ بڕوانرێت.
		یهكێك لهو ئهههه گرنگانهى ئهم توێژینهوهیه یێ گهیشتهوه ئهوهیه، كه بهشێك له بابته كهلتورییهكانى وهك داب و نهريت و لایهنى مهعریفى گهلى كورد، له جوارچێوهى پهندي پيشيناندا گوزارشتیان لیکراوه و پارێزاون.

خزمه تکرردن به فۆلکلۆر و ئەدەبی زارەکی کوردی کارێکی گەرم و پێویستە، چونکە وێرای ئەوەی فۆلکلۆر و ئەدەبی زارەکی کوردی ناوەرۆکەکی پڕبەختی لە بابەتە کەلتووریەکان و داب و نەریت و لایەنی مەعریفی کۆمەڵگەی کوردی، بەلام بە ئەندازەی پێوست باوەختی پێنەدراوە و زۆریک لەو کتێب و کەرەستەکانی دەجەنە خانە ئەدەبی فۆلکلۆری کوردییەو و دەکرێت وەک بەلگەیەکی گەرمی کەلتووری و فەرھەنگی و مەعریفی گەلی کورد لێیان برانێت تا ئیستاش لە کونجی فەرمانۆشیدا پشنگۆتێخراوون. بۆیە ھەولێدراوە لە ڕێگەی ئەم توێژینەووەیە لایەنیکی پەرەسێزراوی ئەم ئەدەبیاتە بخرێتە بەرباس و لێکۆڵینەوە و بە خۆتێر و شارەزایان ئەم بوارە ئاشنا بکەیت.

- ناوینیشانی توێژینەووە: ئەم توێژینەووەیە، کە لە ژێر ناوینیشانی (رۆڵی پەندە پێشینان لە پاراستنی کەلتووری کوردیدا) یە، ھەولێکە بۆ دەستینیشانکردن و خستەرووی بەشێک لە کەلتوور و داب و نەریت و زانین و مەعریفانەی کۆمەڵگەی کوردی، کە لە پەندە پێشیناندا پارێزراون.

- ھۆی ھەڵبژاردن: ئەو پەندەکانی لە کتێبی (دیاری مەھاباد) دان، لێوێژن لە بابەتی کەلتووری و داب و نەریت و لایەنی مەعریفی کۆمەڵگەی کوردی، ھەرۆھە لە سەرھەتای کتێبە کەدا باسی چۆنییەتی کۆکردنەووەی ئەو پەندە کراوە، چونکە پەند بەشێکە لە ئەدەبی زارەکی، بۆیە مەلا غەفوری دەباغ گوند بە گوند گەراوە بۆ کۆکردنەوویان، ئەمەش ئەم بیرۆکەیە لا گەڵانە کردین، کە دەکرێت بە دوا کەلتوور و داب و نەریت و لایەنی مەعریفی ئەو گوند و ناوچانەی کۆمەڵگەی کوردیدا بگەرێن، کە ئەو پەندەکانیان تێدا کۆکراوەتەو، ئەمەش ھۆکارێکی سەرەکی بوو بۆ ئەوەی ویستی ئەوھمان لا دروست ببێت بە شیوەیەکی زانستی بەدواداچون بۆ ئەم بابەتە بکەین و توێژینەووەی لەسەر ئەنجام بدەین.

- کێشە و گیرۆگەتی توێژینەووە: کتێبی (دیاری مەھاباد) کتێبێکە پێکھاتوو لە کۆمەڵێک پەندە کوردی، کە بە شێوازی ھۆنراوە دارێزراوون لە گەڵ چەند شیعریک، بەلام وەک لە ناوینیشانە کەبەو ديارە تا نە خوێندەووە نازانێت، کە ناواخی کتێبە کە پەندە کوردییە، بۆیە لە ڕێگەی ئەم توێژینەووەیە دەمانەوێت ئەم کێشە چارەسەر بکەیت و وەلای ئەم پرسیارنە بدەرێت: ئایا تا چەند لەم پەندەکاندا کەلتوور و داب و نەریت و مەعریفە کۆمەڵگەی کوردی پارێزراوە؟ یاخود دەکرێت پەندەکانی ناو ئەم کتێبە وەک کانگایەکی کەلتوور و داب و نەریت و مەعریفە کۆمەڵگەی کوردی لێ بروانێت؟

ئامانجی توێژینەووە: لە پەندەکانی ئەم کتێبەدا ھەندێ بابەتی کەلتووری و داب و نەریت و مەعریفی خراوەتەرۆو ھەتا راددەیک سەرئەوێش و ویستی ئەو لای خۆتێر و توێژەر دروست دەکات بچێتە بێج و بناوانیان تا ھۆکاری باسکردن و وروژاندنی ئەم بابەتانە ناو پەندە کوردی برانێت. باشترین زانییش ئەو زانییە، کە لە ڕێگەی توێژینەووەی زانستی دەسەلمێنێت و پێمان دەگات، لەم روانگە یەشەو بەم ئامانجە ھەولێدراوە بەیێ توانا و بە شیوەیەکی گشتگیر بخرێتە بەر باس و توێژینەووە و دیوێ شارواوەکانی بە خۆتێر ئاشنا بکەیت. یەکیکی تر لە ئامانج و پالێنەرکانی ئەم توێژینەووەیە ئەو بوو بە توێژینەووەی کە زانستی (دیاری مەھاباد) بە خۆتێر کوردی بناسێنێت، چونکە بەیێ زانیارییەکانی ئەم توێژینەووەیە تا ئەم کاتە ھیچ توێژینەووەیک لەسەر ئەم کتێبە ئەنجام نەدراوە.

گەرمی توێژینەووە: بە پشەبەستن بە سەرچاوەکانی تاییبەت بە فۆلکلۆر و پەند و کەلتوور و داب و نەریت و مەعریفە، ئەم توێژینەووەیە ئەو دەخاتەرۆو، کە لە پەندەکانی کتێبی (دیاری مەھاباد) دا، تا چەند لایەنی مەعریفی و کەلتووری و داب و نەریتی کۆمەڵگەی کوردی باسکراوە و پارێزراوە؟ لەسەر ئەم بنەمایەش ئەو دەخترتەرۆو و ئامازە بۆ دەکرێت، کە چۆن پەندە کوردی بووئە شۆرەیک پۆلایین بۆ پاراستنی کەلتوور و داب و نەریت و مەعریفە کۆمەڵگەی کوردی، ھەرۆھە ئەوھش باس دەکرێت کە ئەم کتێبە چ مەلۆیەکی خستووئە سەر خەرمانی فۆلکلۆر و ئەدەبی زارەکی کوردی.

گەرمی: گەرمی ئەو دەکرێت، بە شێکی زۆر لە داب و نەریت و بابەتە کەلتووری و مەعریفییەکانی کۆمەڵگەی کوردی، لە ناو پەندەکانی کتێبی (دیاری مەھاباد) دا، پارێزراون.

- سنوری توێژینەووە: سنوری ئەم توێژینەووەیە بریتیە: لە بەشێک لە پەندەکانی ناو کتێبی (دیاری مەھاباد).

- ڕێبازی توێژینەووە: ئەم توێژینەووەیە پشتی بە ڕێبازی وەصفی شیکاری بەستوو.

پروگرامی توێژینەووە: بێجگە لە پێشەکی و ئەنجام و لیستی سەرچاوەکان، لە (۵) تەوێر پێکھاتوو، کە (۳) تەوێر یەکەمیان تیۆرین و (۲) تەوێرەکانی تر سەرھەتا بە شیوەیک تیۆری ناسێنراوون و دواتر بە شیوەیک پراکتیکی نمونە پەندە کوردییان لە کتێبی (دیاری مەھاباد) بۆ وەرگیراوە و شیکردنەوویان بۆکراوە، کە تەوێرەکانیش ئەمانەن:

۱. ئەدەبی (فۆلکلۆر – زارەکی)

۲. پەندە پێشینان

۳. کەلتوور

۴. داب و نەریت

۵. لایەنی مەعریفی

ئەدەبی (فۆلکلۆر – زارەکی)

ئەدەبىي فۇلكلورى يەككە لەو بابەتە گرنگانە، كە وەكو سامانتيكى نەتەوۋىي ناسراۋە، چونكە تىكرای ئەو بابەتەنە لە خۇي دەگرېت، كە پەيوەستە بە تاك بەتاكى خەلكى و ناوەرۇك و بابەتەكانىشى گوزارشتن لە ئاستى مەعرىفى و روشنىرى نەتەوۋىي، بۇيە پىيوستە پارىزگارى لىبىكرېت و بە توئىزىنەوۋى ھەمەلايەن بناسىنرېت و بە شىكرىدەنە و لىكدانەوۋى جۇراوچۇر دەولەمەند بىكرېت.

دەربارەى چەمك و زاراۋەى فۇلكلور دەوترېت: فۇلكلور وشەيەكى لىكدراۋە لە (Folk) و (Lore) پىكھاتو، كە يەكەمىان بە واتاى (خەلك) دوۋەمىشيان بەواتاى (كەلتور) دېت؛ ھەردوۋكىشيان بەسەريەكەو (كەلتوروى خەلك - جەماۋەر) دەگەيەنن (محمد جعفر قنواى، ۱۳۸۴: ۱۰۲) ھەر لەم بارەو و تراۋە: فۇلكلور لە دوو بەش پىكھاتوۋە (فۇلك) و (لور)، واتا (زانىنى باو) دېت. كە ئەم زاراۋەيە بۇ يەكەم جار لەلايەن توئىزەرى بەرىتانى وىليام تۆماسەوۋە لە سالى ۱۸۴۶ بەكارھاتوۋە (دكتور بلاسم محسنى، ۱۳۹۷: ۱۴۶)

فۇلكلور لە زمانى ئىنگلىزى و ئەلمانى و يۇنانىدا بە واتاى كەلەپوورى مىللەت و كەلتوروى نەتەوۋە دېت، ئەدەبىي زارەكى و فۇلكلور، كە بەشيكە لە كەلتوروى مىللەت، پىكدېت لە: پەندى پىشيان، قسەى نەستەق، مەتەل، گالته و گەپ، ھۆنراۋە، ئاواز و گۇرانى و شىن و لاۋاندەنەوۋە و ئەفسانە و داستان (سەدرەدىن نورەدىن ئەبۇبەكر، ۲۰۰۵، ۹) كەواتە كۆدەنگىيەك ھەيە لەسەر ئەوۋى، كە فۇلكلور پەناگەى بابەتە كلتورويەكانى نەتەوۋەيە. بابەتە كەلتورويەكانىش پىكدېن لە: "ئەو رېئوشوئانەى مرۇف بۇ دابىنكرىنى پىداۋىستىيە سەرتەتايەكانى بەكارى دەھىنېت، وەك دابىنكرىنى جلوبەرگ و خواردن و كەرەستەى كاركرىن و شوپىنى نىشتەجىبوون و بەشيكى سەركەكى لەو شتانەى، كە پلاننى ھەيە بۇ بەسەرىدىنى كاتە بەتالەكانى، ھەروەھا بەشيك لە رەفتارى كۆمەلايەتى وەك شىۋازى چوون و گەرانەوۋە بۇ سەر مېز، شىۋازى دانىشتن و وەستان، ھەستان و خەوتن، بىنېن و سەردانىكرىن، دەستخوشى، رېۋرەسمەكان و داب و نەرىتى ژيان لە لەدايكبوونەوۋە تا مردن، ھەموو ئەمانە بەشيك لە كەلتوروى باو پىكدەھىن، بۇيە مەحالە مرۇف بتوانىت بەبى پىشتەستىن بە كەلتوروى باو لە كۆمەلگەدا بۇت (فاطمە عبدالحسنى، ۱۴۰۲: ۳۷۵) ھەر لەبەر گرنگى ئەم كەلتورۋە باۋەشە، كە لە ئەدەبىي فۇلكلور و زارەكىدا رەنگىداۋەتەوۋە و پارىزگارى لىكراۋە و پىشتا و پىشت گوازراۋەتەوۋە.

(د. عىزەدىن مستەفا رەسول) بەم شىۋەيە پىناسەى فۇلكلورى كرەوۋە و نووسىويەتى: "لە كۆرى ئەدەبىدا فۇلكلور پىرەپىر بۇ ئەوۋە بەكار دەھىنرېت، كە ئەدەبىاتناسانى ھەندى ولات بە بەرھەمى سەر زارى خولقىنەرەنەى گەلى ناۋدەبەن" (د. عىزەدىن مستەفا رەسول، ۲۰۱۰: ۱۲) لە روانگەى ئەم پىناسەوۋە ئەدەبىي فۇلكلور دەبىت زارەكى بېت و گەل خاۋەندارى بىكات.

ئەدەبىي باو تەوۋەرى سەركەكى پىناسەيەكى ترە، كە بەم شىۋەيە نووسراۋە: "ئەدەبىيىكى باۋە لەو كۆمەلگەندە، كە زۆرەيى خەلكەكەى نەخوتىندەۋارە و تواناى خوتىندەۋارە و نووسىنيان نىيە" (محمد جعفر قنواى، ۱۳۸۴: ۱۰۳) ئەم پىناسەيە فۇلكلورى وابەستە كرەوۋە بەو كۆمەلگەنەى خەلكەكەيان نەخوتىندەۋارە، ئەمەش گوزارشتە لەوۋى، كە ئەدەبىياتىكى زارەكەيە و نەنووسراۋە. بۇيە "دەما و دەم و پىشتاۋىشت، كور لە باۋكەوۋە مندال لە دايكەوۋە دەبىيىستى و دەمىنېتەوۋە. ھەر لەبەر ئەمەيە، كە ئەدەبىي فۇلكلور بە بەرھەمى تاقە كەسېك دانانرې و دەدرېتە پال ھەموو مىللەت و بە بەرھەمى خولقىنەرەنەى گەل دەناسرې و رۋوخسارى ئاشكرى بىتتېيە لە سادەبى - چ لە رۋوى زمان و چ لە رۋوى دەبرېنەوۋە، شەقلى تايبەتى ئەوگەلە يا ئەو زەمانە و دەورەى خۇي پىۋەيە" (د. عىزەدىن مستەفا رەسول، ۲۰۱۰: ۱۲) بەم ھۆيەشەوۋە سىمايەكى تايبەتى وەرەدەگرېت و لە ئەدەبىي نوسراۋە جىادەكرېتەوۋە.

(فان جىنېپ) وەكو كارىكى دەستەجەمەى دەبىناسىنېت و دەلېت: فۇلكلور بىتتېيە لە بىر و باۋەر و كارىكى دەستەجەمەى گرۋىپىك بە بى ھىچ تىۋرىكى زانستى و پىشتىگرى لۇزىكى (فاطمە عبدالحسنى، ۱۴۰۲: ۳۷۳) ئەوۋى ئەم پىناسەيە زىاتر جەختى لەسەر كرەوۋەتەوۋە ئەوۋە، كە فۇلكلور لە گۆشەنىگەى ئەوۋە كارىكى بە كۆمەلە و پەيرەۋى ھىچ تىۋرىيەكى نە كرەوۋە و ھىچ بىنەمايەكى لۇزىكىشى نىيە.

پىناسەيەكى تر بەم جۆرە لە فۇلكلور دواۋە: "فۇلكلور بەواتاى ئەدەبى باو، ئەدەبى خەلك، كەلتوروى جەماۋەر دېت. فۇلكلور بە پىچەۋانەى ئەدەبىياتى نووسراۋە، كە داھىنەر و نوسەرەكەى ديارە و كەسانى خوتىندەۋار دەينووسن، بەلام فۇلكلور كۆمەلىك گۇرانى و چىرۋكى فۇلكلورى و پەند و شانۋ و جادوۋە، كە لە نىۋ مرۇفە سەرەتايى و نەخوتىندەۋارەكاندا برەۋى ھەبوۋە" (محمد جعفر قنواى، ۱۳۸۴: ۱۰۳) لە روانگەى ئەم پىناسەيەوۋە فۇلكلور خەلك خاۋەندارىيەتى دەكات نەك نوسەرېكى دىارىكراۋە تايبەتېشە بە مرۇفى سەرەتايى و نەخوتىندەۋار.

(ئەلكسەندەر كرپاپ) لە روانگەى مېژوۋەوۋە بۇ فۇلكلورى رۋانىۋە و بەم جۆرە دواۋە: "فۇلكلور زانستىكى مېژوۋىيە، بۇيە دەبى ئەو زانستە مېژوۋىيە بىارېزىت بىئ بە بناغەى ئەدەبى پىشكەوتوۋە" (ئەنۋەر مەسىفى، ۲۰۰۴: ۶۱) وەسفرىدىنى فۇلكلور بە مېژوۋە تاكە روانگەى ئەم پىناسەيە، كە ئەمەش پىناسەيەكى ورد و گونجاۋ نىيە، چونكە ھەرچەندە فۇلكلور مېژوۋىيەكى كۆنى ھەيە، بەلام ئەدەبە و رەگەزە ئەدەبىيەكانى تىيدا زالن، بۇيە ناكىت وەك مېژوۋە سەيرىكرېت.

(مەكسىم گوركى)ش فۇلكلور و مېژوۋى بە يەكەوۋە گرېداۋە و دەلېت: "رەۋرەۋەى مېژوۋى مىللەت نازانرې تاۋەكو فۇلكلورەكەى نەزانرې" (د. شوكرىە رەسول، ۲۰۰۸: ۱۸۲) لەم گۆشەنىگەيەشەوۋە دەوترېت: فۇلكلورى ھەر كۆمەلگە و نەتەوۋەيەك، بە ھەموو بەشەكانىيەوۋە، رۇلىكى گرنگ دەگرېت لە ناساندن و پىشاندانى كەلتور و رېرەۋى ژيانى كۆمەلايەتى و ئابوۋرى و پاميارى ئەو نەتەوۋە، فۇلكلور ھەموو ئەو شتانە دەگرېتەوۋە، كە لە باب و باپىرمانانەوۋە بۇمان بەجىماۋە (صدىق بۇرەكەبى، ۲۰۰۸: ۱۵) ئەمەش سەلمىنەرى ئەو راستىيەيە، كە فۇلكلور لىۋانلىۋە لە بابەتى كەلتوروى و داب و نەرىتى كۆمەلگە و زانبارىمان پىدەدات لە سەر قۇناغە مېژوۋىيەكانى رابردوۋ. چونكە فۇلكلور كەلتوروى نەتەوۋەيە، وەسفى چۆنەتى ژيان و بارودۇخى تايبەتى خەلكى ئاساى ئەو نەتەوۋەيە دەكات و نىشانىدەرى داب و نەرىت و وئەيە رەسەنى ئەو

نەتەوئە (فاطمە عبدالحسینی، ۱۴۰۲: ۳۷۴) ھەر لەم گۆشەنەنگیەوێ چیرنشتیفسکی دەلێت: ئەدەبیاتی نەتەو و ئەو شیعەرە میلیانیە کراون بە گۆرانی، ژیان و رابردوو و داب و نەریتی خەلکی لە لەناوچوون رزگار کردوو (د. عیزەدین مستەفا رەسوڵ، ۲۰۱۰: ۱۲) بۆیە گەر ئەدەبی فۆلکلۆر نەبووبا بەشیکی زۆری داب و نەریتی کۆمەلگە دەفەوتا.

ئەدەبی فۆلکلۆری کوردی لە گەڵ ئەوەشدا، کە ئەدەبیاتیکی زارەکییە، بەلام لە پێزبەندیدا لە پلە یە کەمدایە، بۆیە دەوترێت: "ئەدەبی کوردی - لە پلە یە کەمدایە، فۆلکلۆری کوردییە، لەو فۆلکلۆردا ھەر تەنیا پاشماوە و میراتی نەو و پشتهکانی پیشوو نابینرێ، بگرە ئەمڕۆش ئەو فۆلکلۆرە بەلگە یە بۆ بە توانایی لە ژياندا و بۆ رەنگینی ھێزی بەرھەمھێنان، کە رۆژ بە رۆژ دەوڵەمەندی ئەو بەرھەمە تازە دەکەنەو و فراوانتر و زیاتری دەکەن، ئەوەش دەگمەن نییە، کە رەگەزی بەرھەمی گەلانی ھاوسایە بە گۆرانی بوتری و لە قالبی کوردیدا دارپێژرێ" (د. عیزەدین مستەفا رەسوڵ، ۲۰۱۰: ۱۴) لە لایەکی دیکەشەوە دەوترێت: زۆر جار بە یەوێندیەکی میژووپی و فەلسەفی و ئایینی لە گەڵ فۆلکلۆری نەتەوئەکانی دیکەدا ھەبێ، دەتوانیت بآلویزی نیازپاکی و نێردە دۆستایەتی نەتەوئەکانی دیکە ی جیھان (فاطمە عبدالحسینی، ۱۴۰۲: ۳۷۴) لەم روانگە یە شەو ماکسیم گۆرکی دەلێت: فۆلکلۆر ئەدەبی خەلکە و بناغە ی ئەدەبی تاکە کە سیشە، ئەو کەرەستە خاوەیە، کە ھەوێنی بەرھەمی ئەدەبی ئەدیب و نووسەرە. بە شارەزابوونمان لە فۆلکلۆر بەرھەمی ئیستا و داھاتوومان فرەنگ دەبێت، ئەو کات بە جوانی بایەخی فۆلکلۆرمان بۆ دەردەکەوت (د. عیزەدین مستەفا رەسوڵ، ۲۰۱۰: ۱۳) چونکە بابەتە فۆلکلۆرییەکان فرەجەشن و دەوڵەمەند و ھەمەلایەن و بۆ ماوەیەکی دوور و درێژیش بەردەوام بوو و بابەتی جۆراوجۆری خزاوێتە ناو. ئەو، کە گرنگە لێرە بایە بکەین و لێ بکۆڵینەو و لە چوارچێوە ی ئەدەبی فۆلکلۆر و زارەکی کە بابەتی سەرەکی و مەودای ئیشکردنی توێژینەو کەمانە بریتی یە لە پەندی پێشینان.

پەندی پێشینان

پەندی پێشینان لایەنیکی سەرەکی و گرنگی ئەدەبی زارەکی و فۆلکلۆر و ھەرەکو لە زاراوە کەدا ھاتوو، واتا پەند و ئەزموون وەرگرتی ئیمە لە پێشینانمان و لەو، کە بەسەرمان ھاتوو، واتا بەسەرھاتێک، رووداویک بەسەر پێشیناندا ھاتوو و کەسێک ئەو رووداوی لە چوارچێوە ی رستە یەکی کورت و پوخت دارشتۆتەو و لە کات و بەسەرھاتی ھاوشیوەدا بە کاریھێناوێتەو و بەم شێوە یە بەناو خەلکدا بڵاوبۆتەو، ھەرەکو مامۆستا ئەلئەدین سەجادی (۱۹۵۲: ۱۰۷ - ۱۱۲).

زاراوی پەند لە زمانی ئینگلیزی و میللەتانی دەرواروسی بەم جۆرە باسکراو: لە زمانی عەرەبیدا بە زۆری لە بەرانبەر زاراوی پەندی پێشینان (المثل) بە کاردێت (ابراھیم انیس و...: ۱۳۸۲ ھ.ش: ۱۸۲۶)، بەلام لە زمانی فارسیدا بە زۆری زاراوی (ضرب المثل) ی بۆ بە کاردێت (حسن انوری: ۱۳۸۱: ۴۸۱۶ - ۴۸۱۷) ھەرەوک لە زمانی ئینگلیزیشدا لە بەرانبەر پەندی پێشیناندا (Proverb) بە کاردێت: (سەلام ناوخۆش: ۲۰۰۶: ۴۲).

زۆر ئەوانە ی، کە پەندی پێشینان کۆکردۆتەو و لێیان کۆلیوەتەو، ھەریە کەشیان لە دیدگی تایبەت و تێروانی خۆیەو پێناسە یان کردوو، بۆنموونە (د. عیزەدین مستەفا رەسوڵ) دەلێت: بریتی یە لە بەرھەمیکی زۆر کۆنی خەلک. ئەم پەندە ھەمیشە لەلای گەلانی سەرھاتی و سادە فەلسەفە ی راستە قینە و لە کاری رەوشت و خووەو، ھەموو راستییە ک، ھەموو رووداویکی ژیا ئادەمیزاد، ھەموو کرداریک، چاک یان خراپ، ھەموو گەشتنە ئەنجامێک، کە میللەت گەشتی پێتی، دەبارە ی ھەرجییە ک بێت ئەچیتە تەرازووی پەندی پێشینانەو (عیزەدین مسفەتا رەسوڵ: ۱۹۷۰: ۷۸). ھەرەھا (شیخ محمدی خال) یش پێناسە ی پەندی پێشینان بەم شێوە ی دەکات و دەلێت: بریتی یە لە بیرێکی جوان و پرتەو و رووناکییەکی دەروون، ھەندیک جار ھەلەدەقوێت لە دڵێکی ئاوەدانەو، بۆ سەردەم و زیانیکی رەوان لە کاتی دووان، یا دوای رووداویک، کە رووبدات، لە پاشان زۆر بەخێرا ی دەوادەم دەکەوێت و بڵاودەبێتەو، پشتاوبشت دەگێردێتەو، لەبەر جوانی و رێکوییکی خۆی تا نمونە ی ئەو شتە ی، کە پەندە کە ی تیدا گوتراو روودەداتەو، ئەمجار خاوەن مەبەست پەندە کە دەخوێنێتەو، بۆ بەھێزکردنەو قسە کە ی، یان روونکردنەو مەبەستە کە ی (شیخ محمدی خال: ۲۰۰۷: ۸). (قادر فەتاحی قازی) یش دەبارە ی پەند دەلێت: قسە یەکی کوردت و پوخت و بەسوود و پێمانایە دەبارە ی خەلک، کە لە زاری کەسێکی زانا و قسەزان دێتەدەر و دەکەوێتە سەر زمانان و دەماو دەم و پشتاوبشت بڵاودەبێتەو (قادر فەتاح قازی: ۱۳۶۴ ھ.ش: ۲) ھۆکاری بڵاوبوونەو و گێرانەو کەشی لە ناو خەلکدا بۆ ئەو دەگەرێتەو، کە ناوەرۆکە کە ی پێیەتی لە بابەتی بە سود و گرنگ و پربایەخی مەعریفی و کەلتووری و داب و نەریتی کۆمەلگە ی کوردی، کە خەلکی وەکو زانست و دەستور و یاسای کۆمەلگە ی کوردی لێ دەروان.

لەم روانگە یە شەو ھەلەدەدین لە تەوەرە ی داھاتوودا، وەکو دەستپێکی بۆ چوونە ناو بابەتی داب و نەریت و لایەنی مەعریفی بە شێوە یەکی تێویری بایە کەلتوور بکەین، چونکە کەلتوور ھەر یە ک لە داب و نەریت و مەعریفە لەخۆ دەگرێت و مەعریفە و داب و نەریت بەشیکی سەرەکی کەلتوورن.

یه کیک له و چه مکه نهی، که به ته وایي په یوه سته به تاکه کانی کومه لگه وه که لتووره، چونکه هر له بنه پرتدا "کومه ل به هو ی که لتووره و په پیک ده خریت، مرؤف به هو ی که لتووره و ده پته بوونه و په پیک کومه لایه تی، نه گهر کومه ل سیستمی په یوه ندی کردن بیت، نه م په یوه ندی کړنه به هو ی که لتووره و دیاری ده کریت (په روین سازگار: 2003: 93) و له چوارچپوهی (کومه ل ناسی) دا لی کولراو ته و و قسه ی ورد و به دیکه تی له سهر ده کات و زانستیانه که لتوور په یوه ست ده کاتوه به کومه ل و ژبانی کومه لایه تی و په یوه ندی نیوانیان و به ها کومه لایه تی به کانیانی له م چوارچپوه دا دیاری ده کات. هر بویه ش؛ له کور و کومه له نه کادیمیه کاند به تایبه تی له چوارچپوهی سوسیولوژیا دا و باوه، که که لتوور و کومه ل ناتوانن ده سته رداري یه کتر بین و له یه کتر جیا بکریته و و کومه لی بی که لتوور و که لتووری بی کومه ل بوونیان نییه (حه مید عه زیز: 2014: 138)

زاروهی (که لتوور) یش تازه نییه، به لام یه کیکه له و زاروا نهی، که سهره پای و اتا کون و فرهه نگییه که ی خو ی، و اتا و مه به سستی نویشی لی بارکراوه و بو باری زانستی تازه ش خوا ستراره، چونکه نه گهر باسی نه ژاد و نه سلی وشه که بکهین، ده بیت بلین، که "وشه ی (که لتوور) له زمانی نه لمانی و فرهه نسی و (کالچر) له زمانی ینگیلزیدا له بنه پرتدا له وشه ی (cultura) و هاتووه و مانای کشتوکال، یان په روه رده کردن ده گه یه نیت، هر به م مانایه وشه ی (agriculture) له زمانی فرهه نسی و ینگیلزی هیه و مانای کشتوکال ده دات ("داریوش ناشوری: ؟: 98)، دواتر ورده ورده له نه ده بیات و زانسته کانی تریشدا به کارهات و له سده ی (18) نووسه ران به و اتای په روه رده کردن دهر وونی و مه عنه و ی به کاریان ده هیتا و دواتر به هو ی ئالوگوری زاروهی میژووی، ورده ورده له نیوان نه لمانیه کان و فرهه نسییه کان و ینگیلز زمانه کان (که لتوور) له مانا سهره کییه که ی، که چاندن و کیلانی زه و و کشتوکال بوو، دهورکه و ته و و و اتای نو ی به خشی، بو یه که م جاریش بو و اتا کومه ل ناسی و مرؤف ناسیه که ی له لایه ن مرؤف ناسی به ریتانییه و نه (ئیدوارد باریت تایلور) له سالی (1871) له کتیه که ی به ناوی (کتووری سهره تایی) (primitive culture) به کارهاتووه (مه نسور و سوو قی، : 2013: 125).

زاروهی کلتور له زمانی عهره پیدا له به رانبر، زاروهی (تراث) (رگار که ریم: ؟: 100) به کار دیت و له زمانی فارسیشدا (فرهنگ) (ماجد مه ردوخ روحانی: 1388 هه. ش: 1006) به کار دیت له به رانبر زاروهی کلتور. هره وها له زمانی کوردی و فرهه نکه کوردیه کانی و ه کو (فرهه نگی خال) دا زاروا که به مانای (توره که یه کی بچکولانه یه کلی هاروا ی تیده کریت) (شیخ محمدی خال: 2005: 361) و له فرهه نگی (هه بنانه بۆرینه) شدا به مانای (سورمه دان) (هه ژار: 1385 هه. ش: 619) هاتووه.

هه لیه ت نه و مانایه ی زاروهی (کلتور)، که له زمانی ینگیلزی و فارسی و عهره پیدا باسما ن کرد هیچ په یوه ندیه کی له گه ل زاروا ه که له فرهه نکه کوردیه کان نییه، چونکه زاروا ه که و هاتی له و زمانا نه و بو ناو زمانی کوردی تازه تره له نووسینی نه م فرهه نگان و فرهه نگی نووسه کورده کان زیاتر گرنگیان به وشه و زاروا کوردیه کاندوا و له م نیوه نده شدا به هه لکه و ت زاروا ی (کلتور) ی بیانی به وشه ی (کلتور) ی کوردی ده چیت.

که لتوور بابه تیکی ئالوز و تیک چرژاوه، که زورینه ی کومه ل ناسان و مرؤف ناسان له سهری کون، هر نه و هه ش ده کریت هو کاریت بو نه و ی، که لیکولنه رانی بواری کومه ل ناسی و مرؤف ناسی له سهر پیناسه یه کی گشتگیر و هه مه لایه ن پیک نه که ون، به لام یه کیک له یه که مین پیناسه کانی، که له لایه ن (تایلور) – (E.B. Taylor) وه بو که لتوور کراوه و تاراده یه کیش گشتگیر، ده کهینه بنه مای بابه ته که مان، هره و هک تیدا نو سراه: بریتیه له گشتیکی ئالوز له زانست و زانیاری و هونه ر و هزر و بیرو باوه و یاسا و دیسپلین و داب و نه ریت و ترادیسونه کان (عورف و عاده ته کان)، به کورتی گشت نه و فیروون و عاده تانه ی، که مرؤفیک وه کو نه ندامیکی کومه ل وهریده گریت، ده گریت وه (مه نوچیه ر مو حسنی: 2002 : 103). هره و ه کو باسما ن کرد که لتوور بوخوی بوا یی زور فراوان و به ریلوا وه، به لام ئیمه له به ر بواری لیکولینه و ه که مان جه خت له سهر دوو لایه نی گرنگی ده کهینه وه، نه وانیش (داب و نه ریت) و (مه عریفه - زانین).

(مه عریفه - زانین) و (داب و نه ریت)، دوو کوله که ی بنه پرتی که لتوورن، که ده کریت له ریکه یانه وه زانیاری له سهر زوریه ی روانگه و تیگه یشتنه جیا و هزه کانی تاک و کومه لگه ی کوردی لیوهر بگریت، چونکه په ندی پیشینان بابه ته که لتووریه کانی وه کو داب و نه ریتی له خو گرتووه و دهر باره ی هه موو نه و خو و ره و شت و عادات و ته فالید و کار و چالاکي و کیش و گیر و گرفتانه ی ژبانی رۆژانه ی خه لک دواوه، که وه کو داب و نه ریت له کومه لگه ی کوردیدا په یرو و کراون، بویه له دوو ته و هری کوتای نه م توئینه و هیه دا هه ولده ریت سهرتا به شیوه یه کی تیوری له باره ی داب و نه ریت و (مه عریفه - زانین) بدوین، پاشان به شیوه یه کی پراکتیکی له په ندانه کانی دیاری مه باددا قسه له سهر به شیک له و داب و نه ریتانه بکریت، که ناوهر وکی نه و په ندانه یان پیکه یتاوه، دواتر به شیک له و په ندانه ده خرینه به ریاس و لیکولینه و ه، که گوزارشتن له لایه نی مه عریفی و بیر و تیگه یشتنی تاک و کومه لگه ی کوردی و پیشینانمان.

دەتوانریت داب و نەریت بە کۆمەڵیک یاسا و پەنسیی نەنوسراو پێناسەبکری، کە لە کۆمەڵگەی سوننەتی و وابەستە بە باب و باپیرانەوه چالاک و کاران و چاک و خراپیان وە کخۆی بەی کەم و زیاد جێبەجێ دەکەن و بەموو لێیان لاندەریت، بۆیەش بە لایەنێکی زیندووی کەلتووری کۆمەڵ و بابەتیی زیندوو و جێی بايەخ دادەنریت، بۆ مانەوهی خۆی و بەردەوامبوونی پەنادهبانە بەر چێژی ئەدەب و لەئەدەبی فۆلکلۆر و زارەکیدا رەنگەداتەوه.

داب و نەریت پەيوەست دەکری بە بیر و باوەر و رەفتاری کۆمەڵەوه و لەم گۆشەنیگایەوه دەگوتریت: بیروباوەر و رەفتاریکە لە ناو ھەر گروپ و کۆمەڵیکدا ھەبە، کە رەگ و ریشەکە دەگەریتەوه بۆ رابردوو (سید حسین طباطبائی، ۱۴۰۰: ۱۱۴) ھەر بۆیەش لە زمانی لاتینیدا داب و نەریت بەو شتە دەگوتریت، کە دەگوازیتەوه (محسین کدیور، ۱۳۸۴: ۲۰۵) واتا گواستنەوهی ئەو بیروباوەرانە کۆمەڵ نەوه دوای نەوه لە رابردوووه بۆ ئیستا.

گرێدانی داب و نەریت بە بیروباوەر و رەفتاری ئایینی و نا ئایینی روانگەی ناساندنێکی ترە، کە لەم بارەوه وتراوه: بریتیه لە کۆمەڵیک بیروباوەر و رەفتاری ئایینی و نا ئایینی کۆمەڵیک کەس، کە بە ھۆی ھاوبەشی ئایینی یان نەتەوهی یەکیان گرتوو و بە ھۆی بنەمایەکی فکری ھاوبەشەوه بیروباوەر و رەفتاری ھاوبەش لە نێوانیاندا دروست بوو (فرزانە گشتاسب، ۱۳۹۱: ۱۵۸) ئەم پێناسەیه بە شیوەیهکی ورد بای هۆکاری دروست بوونی ئەو داب و نەریتە ھاوبەشانە کێدوو، کە لە نێوان تاکەکانی کۆمەڵگەدا دروست دەبن، کە ھۆکارە کەشی گێراوەتەوه بۆ ئایینی ھاوبەش و لایەنی نەتەوهی.

(بورکھارت)یش تا راددەیهک بۆچونەکە نزیکە لە گوزارشتەکە پێشتر، کە بای رۆلی خالی ھاوبەش دەکات لە دروستکردنی داب و نەریتدا و لەم بارەوه دەئیت: نەریت وەک کریستالیک وایە توخمە ھاوشیوەکان رادەکێشیت و بەی یاسای خۆی ناچاران دەکات بۆ دروستبوون (Burckhardi, 1967: 17) ئەو ش کۆکە لەگەڵ ئەوهی، کە تاکەکانی ھەر کۆمەڵگە و نەتەوهیهک بە ھۆی ھاوشینیەوه بیر و باوەری ئایینی ھاوشیوە و زمانی ھاوشیوە کۆیکردنەتەوه، بەم ھۆیەشەوه داب و نەریتی ھاوبەشیان دروستکردوو.

گنۆن پشنگیری پەيوەندی نێوان داب و نەریت و ئاین دەکات و لە بارە سەرچاوهی داب و نەریتەوه دەئیت: نەریت لە کتیی پیرۆزی ھەموو گەلاندا بوونی ھەبە سەرەرای ھەمەچەشنی فۆرمەکە، کە وایکردوو لە ھەر نەتەوهیهک لە ھەموو سەردەم و شوێنیکدا بەی جیاوازی قبول بکری (محسین کدیور، ۱۳۸۴: ۲۰۵) ھەر لە روانگەی وابەستەیی داب و نەریت بە ئاینەوه مارکۆبۆلیس (ئیلھام – وەحی) وەکو مەرجی نەریت داناو (محسین کدیور، ۱۳۸۴: ۲۰۸) کەواتە ھۆکاری بەردەوام بوون و مانەوهی داب و نەریت بۆ ماوەیهکی دوور و درێژ تیکەڵبوونیەتی لەگەڵ ئاین.

فەرھەنگی دیخودا جیاوازتر لیکدانەوهی بۆ مانای داب و نەریت کردوو و تێیدا ھاتوو: دابونەریت بە واتای رینگ، میتۆد، یاسا، رێوڕەسم، دامەزرێوە دیت (سید حسین طباطبائی، ۱۴۰۰: ۱۱۴) بە یی لیکدانەوهی ئەم فەرھەنگە بێت دەشیت، لە قۆناغە میژووییەکانی پێشتردا داب و نەریت رۆلێکی فرە رەھەندی گێرا بێت لە کایە جۆراوجۆرەکانی وەکو: زانست، دادوەری، بۆنە ئایینی و جۆراوجۆر، بەرپۆوەردن.

یاخود دەوتریت: داب و نەریت ئەو فۆرمە کەلتوریانە رەفتارن، کە لە پێشینانەوه بۆمان بەجێمان و ئەرکی گواستنەوهی شیوازی بیرکردنەوه و جیھانبینی و ئەخلاق تاک و کۆمەڵگە و شیوازی رەفتارکردنێان لە بارودۆخە جیاوازهکانی پێش خۆیان لە ئەستۆ گرتوو. بۆیە گرنگە ئاشنا بێن پێیان و لەوه تێبگەین، کە چۆن ئەم بەشە لە بابەتە فۆلکلۆرییەکاندا رەنگیداوەتەوه و ماناکە چەسپاوە (شیدا رحیمی، ۱۳۹۰: ۴۰۱) لە روانگە ئێم پێناسەوه ئەرکی داب و نەریت؛ پێدانی زانیارییە دەربارە لایەنی رەوشتی و مەعریفی و جیھانبینی و رەفتاری کۆمەڵگە لە قۆناغەکانی رابردوودا.

دەربارە چۆنیەتی چەسپان و جێگیر بوونی داب و نەریت دەوتریت: بە رەفتار و خو و رەوشتیک دەوتریت داب و نەریت، کە ماوەیهکی زۆر تێپەریو و لە نێو کۆمەڵگەیهکی دیاریکراودا باو بوو (سید مەھدی امامی، ۱۳۹۱: ۳۸) بە یی ئەم تێگەشتنە بێت مەرجە خو و رەوشت و بیر و باوەر جۆراوجۆرەکان بۆ ماوەیهکی زۆر لە کۆمەڵگەدا درێژە بکێشن ئەوکات دەکری وەکو داب و نەریت ھەژمار بکری.

ئەمەش وایکردوو؛ ئەم داب و نەریتانە واقعییک دەریبەن، کە بێ کات و بێ فۆرم و گشتگیر بێت (محسین کدیور، ۱۳۸۴: ۲۰۵) و تاییەت نەبێت بە قۆناغی دیاریکراو و بۆ ھەموو سەردەمەکان بگونجیت و لە چەندین فۆرمی جیاوازدا خۆی دا بێژیتەوه. لەم گۆشەنیگایەشەوه ئەم دوو مانایە بە داب و نەریت بەخشاوه:

۱. حیکمەتی بێ کات و بێ فۆرم و بێ گۆران.

۲. ئەو حیکمەتە گوزارشتیکی جیگیری ھەبە بە تێپەریبوونی کات. (محسین کدیور، ۱۳۸۴: ۲۰۶)

دەتوانریت بگوتریت: ئەدەبیاتی ھەر کۆمەڵگەیهک کەرەستەیهکی گونجاو بۆ لیکۆلینەوه بە شیک لە ھەلومەرج و داب و نەریتی کۆمەڵایەتی و کەلتووری ئەو کۆمەڵگەیه، کەواتە دەشیت ئەدەب وەکو ئاوێنە یان مرۆف لە ھەموو تەمەنەکانی گشت کۆمەڵگەکان ھەژمار بکری. بۆیە بەشیک لە توێژەران پێیان وایە دەکری ئەدەب وەکو بەلگەنامەیهکی کۆمەڵایەتی سودی لێویریگرت بۆ بەدەستھێانی زانیاری لەسەر رابردووی گشت کۆمەڵگەکان (شەر بانو رنجەر، ۱۴۰۱: ۱۱۹) چونکە ئەدەبیات بە گشتی و ئەدەبیاتی فۆلکلۆر بە تاییەتی حەشارگەیهکی گەورە داب و نەریتی کۆمەڵگە جیاوازهکان.

کهواته ئه گهر سهرنج بدهين دهينين: ئهم به شهی کلتور، که داب و نه ریت و بیروباوه له خۆده گرتیت پێ دهوتریت (کهلتووری یان فۆلکلۆر)، که به شیوازی جۆراوجۆر له پێشینانهوه ده گوازیتهوه. ئهم لایه نه کهلتووریانهش له رفتهاره تاکه که سییه کان و کۆمه لایه تییه کاندایه ده درده که ون. ئهم داب و نه ریتانه جگه له لایه نی رفتهاری بوونه ته هه وێنی بنیادانی به ره ه می ئه ده بی جۆراوجۆر و به ره ه مه یانی مانا و چه مکی نوێ (شیدا رحیمی، ۱۲۸: ۴۰۱) ئهمه ش سه لمێنه ری ئه و راستیه یه، که ئه ده بیاتی فۆلکلۆری هه ر کۆمه لگه و نه ته وه یه ک کۆگای داب و نه ریتی که له که بووی سه دان ساله ی ئه و کۆمه لگه و نه ته وه یه یه. بۆیه پێویسته بۆ ده سته که وتی ئه و داب و نه ریتانه ی، بوونه ته کهلتووری کۆمه لگه؛ کنه و پشکنین له بابته فۆلکلۆرییه کان بکریته تاوه کو له وێه به و کهلتوور و داب و نه ریتانه ئاشنا بینه وه. چونکه به ورد بوونه وه له تایبه ته مندییه کهلتوورییه کانی هه ر کۆمه لگه یه ک ئه وه روونده یته وه، که هه ندی جار خالی هاو به شی نیوان نه ته وه جیاوازه کان نیشان ده دات و له هه ندی بارودۆخیشدا گوازیشته له جیاوازی کهلتووری نه ته وه کان (شیدا رحیمی، ۱۲۸: ۴۰۱) ئهمه ش گرنگه بۆ هه ر کۆمه لگه و نه ته وه یه ک تا بزانیته ئه و کۆمه لگه یه چه ند خاوه نی کهلتووری هاو به ش یان جیاوازه له گه ل کۆمه لگه و نه ته وه کانی تر.

لهم گۆشه نیگایه شه وه هه ولده ده ین به شیوه یه کی کاره کی به شیک له په نده کانی ناو کتیی (دیاری مه اباد) بخه یه به ر باس و لیکۆلینه وه و له و داب و نه ریتانه بدوین، که بوونه ته به شیک سهره کی له کهلتووری کۆمه لگه ی کوردی. چونکه یه کیک له پیکه یته ره سهره کییه کانی ناوه رۆکی په ندی پێشینانی کوردی ئه و بابته تانه، که بوون به داب و نه ریت و له ناو کۆمه لگه ی کوردیدا چه سپاون، بۆیه ده کریته په ندی پێشینان وه کو سه رچاوه یه کی گرنگی داب و نه ریتی گه لی کورد سهر بکریته و لێ پروانریته، که به زمانیکی کوردی و ساده و ره وان دارێزراون و بوونه ته شوره یه کی بۆلایین بۆ پاراستنی زۆریه ی داب و نه ریته کانی کۆمه لگه ی کوردی، هه ر بۆیه لێره دا هه ولده دریت له و په ندانه بکۆلدریته وه، که ئاماژه یان به یه کیک له و داب و نه ریتانه ی کۆمه لگه ی کوردی کردوه.

دادپه ره ری یه کیکه له و بابته گرنگه ی، که له دێر زمانه وه بیرێ تاکێ کوردی به خۆیه وه سه رقāl کردوه و بایه خیک زۆری پندراوه، به هۆی گرنگی بابته که وه بووه ته بنه ما بۆ بنیادانی په ندی پێشینانی کوردی، که لهم باره وه له یه کیک له په ندانه کاندایه وه:

ئاکارت وه کو مشار بی باشه

هه م بۆ لای خۆته هه م بۆ ئه و لاشه (مه لا غه فور، ۱۳۶۲: ۴۴)

ئهم په ندی زۆر به روونی باسی دادپه ره ری کردوه و به جۆریکی لێ دواوه، که جیگای سهرنج و پامانه، چونکه ئه وه مان پیده لیت، که دادپه ره ری له دیدی تاکێ کوردیدا وه کو مشاری دارپین وایه، وه کو روون و ره وانیشه مشار له کاتی دارپیندا هه ر دوو لای داره که به شیوه یه کی یه کسان و دادپه ره رانه و به ریک و له باری ده بریت، که ناتوانریته هه یج جۆره نا ریکیه ک له هه یج لایه کی داره بردراوه که دا به دی بکریته. بۆیه ده کریته بوتریت ئهم په ندی سه لمێنه ری ئه و راستیه یه: که له کۆمه لگه ی کوردیدا گرنگی دراوه به لایه نی دادپه ره ری و له ریکه ی ئهم په ندی و په ندی هاو شیوه کانی تریه وه بووه به داب و نه ریتیکی چه سپا و پارێزراو و بووه ته به شیک له لایه نی ئاکار و ئه خلاق تاکێ کوردی.

هه ستی نیشتمانی و نه ته وه یی: خۆشه و یستی نیشتمانی و بیرێ نه ته وایه تی یه کیکێ تره له و بابته تانه ی بووه ته هه وێنی په ندی پێشینانی کوردی، که لهم باره وه و تراوه:

پیم خۆشه گورگی ولاته که ی خۆم

بمخو نه وه کو شیری عه رزه رۆم (مه لا غه فور، ۱۳۶۲: ۲۷)

ئه وه ی لێره دا جیگای هه لوه سته له سه ر کردنه ئه وه یه، له کهلتوور و داب و نه ریتی کۆمه لگه ی کوردیدا شیر وه کو ره مزی ئازایه تی و مه ردا یه تی و هیژ و ده سه لات ناسراوه، هه ره ها گورگی ش پێچه وانه ی شیر وینایه کی ناشیری هه یه له کهلتووری کۆمه لگه ی کوردیدا و وه کو هیما ی نامه ردی و مامۆستای خراپه کاری ناسراوه، به لām له گه ل ئه وه شدا وه کو دیاره لهم په ندی زۆر به راشکاوی ئه وه خراوه ته روو، که هه رچه نده گورگ به دنا و خراپه کاریته و شیر ئازا و مه رد و چاونه ترس بیت، سه ره رای ئه وه ش له کهلتوور و داب و نه ریتی کۆمه لگه ی کوردیدا ئه وه چه سپاوه، که له نیوان شیریکێ بێگانه و گورگیکی خۆمالیدا تاکێ کوردی پێ خۆشه بێته قوربانی ده ستی گورگی خۆمالی، چونکه ئهم گورگه هاو نیشتمانیه تی و له یه ک خاک و ولاتدا ژیاون و گه وه روون. ئهمه ش ئه وه مان پیده لیت، که چۆن لهم په ندی هه ستی نه ته وه یی و خۆشه و یستی نیشتمانه وه کو کهلتوور و داب و نه ریتی کۆمه لگه ی کوردی گوازیشته لیکه.

لایه نی نه ریتی گۆرینی جیگا و شوین و بیر و باوه ر و پیشه و کار، یه کیکه له و بابته تانه ی وه کو کهلتوور و داب و نه ریتی کۆمه لگه ی کوردی به م شیوه یه باسکراوه:

ئهمه ش فه رمووده ی قه دیمیکانه

به رد له جیگای خۆی قورس و گرانه (مه لا غه فور، ۱۳۶۲: ۳۲)

گۆرینی جیگای نیشته جی بوون، بیر و باوه ر، کار و پیشه، له کۆمه لگه ی کوردیدا یه کیکه له و بابته تانه ی کاریکی ناپه سنده و له گه ل کهلتوور و داب و نه ریتی کۆمه لگه ی کوردی ناته بایه، بۆیه لهم په ندی وه کو داب و نه ریتی کۆمه لگه ی کوردی ئهم بابته ی پاراستوه و ئه وه شی خستوه ته روو، که مروف به په ته تین و گۆرینی جیگا و شوین و بیر و باوه ر ریز و سه نگ و قورسای له ده ست ده دات، چونکه له

روانگه‌ی ئەم پەندەوه مەرووف له ناو ئەو شوێن و کۆمه‌لگه‌به‌دا به قەدر و سه‌نگینه، که تێیدا ژیاوه و گه‌وره بووه و گه‌شه‌ی کردووه، له‌به‌ر ئەوه‌ی خه‌لکی ئەو شوێنه به باشی ده‌یناسن و خو و داب و نه‌ریتیان له‌یه‌که‌وه نزیکه و دۆستایه‌تیان له‌گه‌ڵیدا هه‌یه، هه‌ر بۆیه ڕیزی لێده‌گرن و سه‌نگینه لایان، به‌لام به پێچه‌وه‌انه‌وه کاتیک که‌سێک ده‌چێته ناو گروپ و تاقیمیکێ تازه پێویستی به کاتیکێ زۆر هه‌یه هه‌تا خه‌لکی ناو ئەو گروپ و شوێنه تازه ده‌یناسن و له‌گه‌ڵ خو و داب و نه‌ریته‌کانیان ئاشانا ده‌بێت، بۆیه ئەو سه‌نگ و قورسایه‌ی نابێت له جێگه‌ تازه‌یه.

بێزراوی سیفه‌تی ره‌زایی له کۆمه‌لگه‌ی کوردیدا یه‌کێکی دیکه‌یه له‌و باب‌ه‌تانه‌ی بووه‌ته داب و نه‌ریت و خه‌لکی به لایانه‌وه ره‌وشتیکێ ناشرینه، که له‌م ڕوانگه‌یه‌وه وتراوه:

که‌سی چروکه‌ و مستی قوچاوه

شیر به‌ گۆی بگری سوک و به‌د ناوه (مه‌لا غه‌فور، ۱۳۶۲: ۴۸)

ده‌ستکراوه‌ی و سه‌خی ته‌بیعه‌تی بووه‌ته که‌لتوو و داب و نه‌ریتیکێ په‌سند و چه‌سپاوی ناو کۆمه‌لگه‌ی کوردی، هه‌ر به‌ هۆی ئەمه‌شه‌وه‌یه، که له‌م پەندەدا که‌سانی چروک و ره‌زایی به سوک و به‌دناو وه‌سفکراون.

درۆکردن وه‌کو باب‌ه‌تیکێ قێزه‌ون و بێزراوی ناو که‌لتوو و داب و نه‌ریتی کۆمه‌لگه‌ی کوردی، له دیاری مه‌باددا به‌م جو‌ره باسکراوه:

گه‌ر به‌ درۆزن نیو بانگت ڕۆی

بێ نرخی له‌ لای بێگانه و خۆی (مه‌لا غه‌فور، ۱۳۶۲: ۴۵)

په‌سندنه‌کردنی درۆ یه‌کیکه‌ له‌و باب‌ه‌تانه‌ی بووه‌ته داب و نه‌ریتیکێ چه‌سپا و جێگیر له کۆمه‌لگه‌ی کوردیدا، بۆیه کراوه‌ته ناوه‌روکی په‌ندی کوردی و تاکی کورد له‌وه ئاگادار کردووه‌ته‌وه، که درۆکردن چۆن ده‌بێته هۆی ناو‌زانی که‌سی درۆزن و له‌ده‌ستدانی که‌سایه‌تی و هاتنه‌خواره‌وی نرخ و به‌ها لای خزم و که‌س و بێگانه و پێچه‌وه‌انه‌ی داب و نه‌ریتی کۆمه‌لگه‌ی کوردیه.

پا‌ه‌ند نه‌بوون به‌ به‌ئینه‌وه یه‌کیکه‌ له‌و داب و نه‌ریته‌ دزی‌وانه‌ی له په‌ندی کوردیدا بایه‌خیکێ زۆری پێدراوه و له‌م باره‌وه نووسراوه:

سور نه‌بی له‌ سه‌ر وه‌عد و به‌ئینی

گه‌نجی دونیات بێ پوشیک نا‌هینی (مه‌لا غه‌فور، ۱۳۶۲: ۴۵)

هه‌رچه‌نده‌ ده‌وتریت یه‌کیکه‌ له‌و هۆکارانه‌ی ده‌بێته هۆی به‌ده‌سته‌ینانی ڕیز و حورمه‌ت لای خه‌لکی سه‌روه‌ت و سامانه، به‌لام وه‌کو له‌م پەندەدا باسکراوه، هه‌ر که‌سێک پا‌ه‌ند نه‌بێت به‌ به‌ئینه‌وه خاوه‌نی هه‌موو سه‌روه‌ت و سامانی دنیا‌ش بێت نرخ و به‌های چله‌ پوشیکێ نییه، که‌واته ئەم پەندە وه‌کو داب و نه‌ریتیکێ په‌سندی کۆمه‌لگه‌ی کوردی تاکی کوردی هان ده‌دات به‌ وه‌فا بێت بۆ وه‌عد و به‌ئینه‌کانی.

خیانه‌ت‌کردن له‌ دۆست یه‌کیکه‌ له‌و کاره‌ قێزه‌وانه‌ی ره‌ت‌کردنه‌وه‌ی بووه‌ته داب و نه‌ریتیکێ چه‌سپاوی کۆمه‌لگه‌ی کوردی، که له‌م باره‌وه وتراوه:

له‌گه‌ڵ کێ خواردت چایه‌کی تالی

خه‌یانه‌ت مه‌که‌ به‌ سه‌ر و مالی (مه‌لا غه‌فور، ۱۳۶۲: ۲۸)

ئەم پەندە وه‌کو داب و نه‌ریتیکێ دێرینی کۆمه‌لگه‌ی کوردی هانی تاکی کوردی داوه، که خۆی بپارێزێت له‌ خیانه‌ت‌کردن نه‌ک له‌ دۆست و ناسیا و به‌لکه‌ ته‌نانه‌ت له‌ که‌سێک، که بۆ ته‌نیا جارێکیش چایه‌کی تالت له‌گه‌ڵ خواردو‌ته‌وه، ئەمه‌ش گوزارشته‌ له‌وه‌ی، که به‌ پێی که‌لتوو و داب و نه‌ریتی کۆمه‌لگه‌ی کوردی له‌ هێچ بار و دۆخیکدا ڕیگه‌پێدراو نییه خیانه‌ت‌کردن، چونکه‌ لێره‌دا ئاماژه‌ بۆ خواردنه‌وه‌ی چای تالکراوه، ئەمه‌ش ئەوه‌ ده‌گه‌یه‌نێت، که نا‌کرێت خیانه‌ت له‌و که‌سه‌ش بکرێت، که بیره‌وه‌ریه‌ی کێ تالی هاوبه‌شیش هه‌بێت له‌گه‌ڵ، نه‌ک خیانه‌ت‌کردن له‌ که‌سێک، که له‌ هه‌موو خۆشیه‌کانی ژیا‌ندا هاوبه‌ش بووی له‌گه‌ڵی.

داب و نه‌ریتی خزمایه‌تی یه‌کیکه‌ دیکه‌یه له‌و باب‌ه‌تانه‌ی که له په‌ندی کوردی و کتیی دیاری مه‌باددا په‌نگیانداوه‌ته‌وه، هه‌موو ئەو په‌ندانه‌ی باسی نسه‌بی خزمایه‌تیش ده‌که‌ن زیاتر پش‌تی یه‌ک‌ترگرتنی خزمایه‌تییه، به‌رگری‌کردنه‌ له‌یه‌ک‌تر، چا‌و‌پۆشیکردنه‌ له‌ هه‌له‌ی یه‌ک‌تر له‌پینا‌وی قوولنه‌بوونه‌وه‌ی نا‌کوکی و په‌یدانه‌بوونی درزی گه‌وره، ئەمه‌ش بۆ خه‌له‌کی بوون و بێ یاسایی کۆمه‌لگه‌ی کوردی ده‌گه‌ڕێته‌وه، چونکه‌ کاتیک که‌سێک ده‌که‌وێته ته‌نگ و چه‌له‌مه‌وه یه‌که‌م په‌ناگه‌ که‌ په‌نا‌ی بۆده‌بات خزم و خه‌ل و هۆزیه‌که‌یه‌تی، نه‌ک یاسا و سیسته‌می دادوه‌ری، چونکه‌ زیاتر منته‌ای به‌خزم و ئەندامانی هۆز و خه‌له‌که‌یه‌تی تا یاسا و سیسته‌م، ئەمانه‌ چه‌ند نموونه‌یه‌کن له‌م باب‌ه‌ته:

بیستومه‌ پاروو له‌ زار بکه‌وی

بۆ گۆش چاک‌تره‌ نه‌ک ئێره‌ و ئەوی (مه‌لا غه‌فور، ۱۳۶۲: ۲۹)

مه‌به‌ستی په‌ندە که‌ ئێره‌ و ئەوی که‌ ئه‌گه‌ر شتیک ببه‌خشی با‌ش‌تره‌ بۆ خزم و خۆی بێت، ئەم پەندە بۆ هه‌موو شت به‌خشی‌نیک به‌ خزم و که‌س به‌ کار‌دێت، به‌تایه‌تیش بۆ کچ به‌شوودان.

مه شهوړه ده لټن خزم به ددان
گوشتيشت بخوا ناشکينې ئيسقان (مه لا غه فور، ۱۳۶۲: ۳۳)
مه به سټي پهنده که نه وه يه ، که نه گهر خزم و کهس زهره و زيانديشت پي بگه يه نيت، زهره و زيانده که شي که مه و نه وه ندي، که
مگاته ئابروو بردن و له ناو بردن.

کهس به رواله لټ لټ مچ و مونه
خوين نابي به ئاو نه زيله کونه (مه لا غه فور، ۱۳۶۲: ۳۳)
واتا کهس و خزم نه گهر لټيشت تووړه بټ، توړه يه که هه به رواله ته و ده و امه ي نيه و زيانې گه وره پيناگه يه نيت، چونکه له خوین
و گوشتي يه کترن و خوینيش ناگوړيټ به ئاو تاکو حه ق و حيسابي له سهر نه مينيت.

پشت به خو به ستن، يه کيکي تره له و بابته نه ي وه کو داب و نه ريتي کومه لگه ي کوردي له پهندي پيشيناني کورديدا پاريزراوه و بهم
جوړه له باره يه وه و تراوه:

ناني روژ په يدا بکه و ناني شه و

هه ل مه گر هه رگيز منه ت له م و له و (مه لا غه فور، ۱۳۶۲: ۳۹)

وه کو له م پهنده به رووئي ئاماژه ي بو کراوه، داب و نه ريتي کومه لگه ي کوردي ريگه به وه نادات مروځ ده سته وستان و چاو له
ده ستي هم و نه و بټ، بويه هاني تاكي کوردي داوه شه و روژ بخاته سهر يه ک و پي وچان هه ولبدات و نانتيکي سهر به رزانه به ده ست به نيت،
نه ک ده ست له بهر خه لک پان بکاته وه و منه تباري هم و نه و بټ.

خو هه لکيشان و کروړانه وه دوو بابته تي نا په سندن له داب و نه ريت و که لتووري کومه لگه ي کورديدا، بويه له م پهنده بهم جوړه
باسکراون:

وه ک خو هه لکيشان عه يبيکي زله

به کروړانه وه ش دټه خوار پله (مه لا غه فور، ۱۳۶۲: ۳۴)

کروړانه و خو هه لکيشان دوو بابته تي ناشرين و قيژه ونن له که لتوور و داب و نه ريتي کومه لگه ي کورديدا، بويه له م پهنده بهم
خراوه ته وه بير، که هم دوو ره تاره کارتي قبو لکراو نين و که لتوور و داب و نه ريتي کومه لگه ي کوردي رتبان ده کاته وه، له بهر هم گونجاو نيه
تاكي کوردي هم ره تارانه بنو نيت.

که سي سپله و پينه زان له که لتوور و داب و نه ريتي کومه لگه ي کورديدا، که سا يه تيه ي رته کراوه يه، بويه وه کو به شيک له داب و
نه ريتي کومه لگه ي کوردي له م پهنده بهم شيوه يه باسکراوه:

نانت بخه بهر سه گي پي زمان

مه يده به پياوي سپله و پينه زان (مه لا غه فور، ۱۳۶۲: ۳۱)

کاتيک مروځ نان ده دات به سه گي بهر نه لا و پي خاوه ن چاوه رواي هيج جوړه پاداشتيک له سه گه که ناکات، بويه نه و خوراک و
نانه ي ده دريت به سه گ وه کو خه ساره ت سهر ده کريت، نه گهر سهرنج بدين له م پهنده پيدا گيري له سهر نه وه کراوه، که نان بدرتته سه گ
نه ک که سي سپله و پينه زان، نه مه ش گوزارشته له وه ي، که که سي سپله خرابتر و پي سود تر و نا په سند تره له سه گ به يي داب و نه ريتي
کومه لگه ي کوردي.

نه مانه و چه ندين بابته تي تر وه کو که لتوور و داب و نه ريتي کومه لگه ي کوردي له پهندي پيشيناني کورديدا رهن گياندا وه ته وه و
پاريزراوون، بويه ده کريت بوتريت: پهندي پيشيناني کوردي روئيکي گرنگي هه بووه له چه سپاندين و پاراستني داب و نه ريتي کومه لگه ي کوردي.

کاتیک پرسپار له ئاستی وشپاری و زیندووی هەر کۆمه‌لگه و نه‌ته‌وه‌یه‌ک ده‌کریت راسته‌وخو وابسته ده‌کریت به لایه‌نی مه‌عریفی ئه‌و کۆمه‌لگه و نه‌ته‌وه‌وه، چونکه ئه‌وه مه‌عریفه و زانینه گوزارشته له ناسنامه‌ی کۆمه‌لگه و نه‌ته‌وه و له دۆخیکه‌وه ده‌گوازینته‌وه بۆ دۆخیکێ تر و ده‌ربازی ده‌کات له دواکه‌وتووی و چه‌قبه‌ستن و به‌ره‌و گه‌شه و پێشککه‌وتن ئاراسته‌ی ده‌کات.

جی خۆیه‌تی لێره‌دا بیرسین، مه‌عریفه به‌واتای چی دیت؟ مه‌عریفه: به‌واتای (زانی) و (ناسین) دیت، هه‌روه‌ها به‌واتای (زانست) و (ئاگایی) و (زانیی ره‌ها) دیت. هه‌ندێ جار بۆ تیگه‌یشتنه به‌شه‌کییه‌کانیش به‌کار دیت و له هه‌ندێ جاریشدا به‌مانای ناسینه‌وه دیت، هه‌روه‌ها جار جار به‌واتای زانی به‌ی واقیع دیت (حسن الهی نژاد، ۱۳۹۳: ۲) که‌واته‌ مرۆف بوونه‌وه‌ریکی خاوه‌ن مه‌عریفه‌یه، ده‌توانیت به‌هۆشپارییه‌وه بیر له‌ خۆی و ده‌ورو به‌ره‌که‌ی بکاته‌وه، بۆیه ده‌کریت بو‌تریت مرۆف هه‌میشه به‌ جۆریک له‌ جۆره‌کان له‌ گه‌ل کێشه‌ی مه‌عریفه‌دا تێوه‌گلاوه و به‌ شێوازی جۆراوجۆر هه‌وێ ناسینی دونه‌ی داوه‌ (علی کرباسی زاده اصفهانی، ۱۳۸۸: ۱۰۲) چونکه مه‌عریفه به‌واتای زانست و زانیی دیت، هه‌ر بۆیه‌ش ده‌وتریت: زانست و زانیی دوو هاوواتان، که‌ ئاماژه‌ن بۆ یه‌ک مانا، ئه‌و مانایه‌ش بریتیه‌ له: باوه‌ر بوون به‌ شتیک وه‌ک خۆی و گه‌یشتن به‌ دڵنیا ی له‌ باره‌یه‌وه و لا‌بردن گومانه‌کان له‌ سه‌ری (محمدرضا مرادی، ۱۳۹۵: ۲۳-۲۴) له‌م گۆشه‌نیگایه‌شه‌وه (جان لاک) ده‌لێت: مه‌عریفه جگه له‌ تیگه‌یشتن هه‌یچی تر نییه‌ (دکتر جلال پیکانی، ۱۳۸۹: ۲۱) بۆیه ده‌توانیت بو‌تریت مه‌عریفه بریتیه: له‌ ئاستی تیگه‌یشتووی مرۆف و چه‌نده‌یه‌تی تیگه‌یشتنی له‌ شته‌کان.

پێناسه‌یه‌کی تر مه‌عریفه گریده‌دات به‌ هه‌سته‌کان و لایه‌نی لۆژیکی مرۆفه‌وه و ده‌لێت: بریتیه له‌ تیگه‌یشتن له‌ سروشتی شته به‌رحه‌سته‌کراوه‌کان له‌ ڕینگه‌ی هه‌سته‌وه‌ره‌که‌نه‌وه به‌ ڕینگه‌یه‌کی لۆژیکی (محمدرضا مرادی، ۱۳۹۵: ۲۴) بۆیه ده‌توانیت بو‌تریت: مرۆف خۆی سه‌رچاوه‌ی مه‌عریفه‌یه، به‌ زانیی ئه‌وه‌ی، که‌ مه‌عریفه له‌ بوونی خۆیه‌وه سه‌رچاوه ده‌گریت، به‌ی ئه‌وه‌ی له‌ هه‌یژنیک بالتر یارمه‌تی وه‌ریگریت (علی کرباسی زاده اصفهانی، ۱۳۸۸: ۱۰۳) له‌م گۆشه‌نیگایه‌وه (ئین حه‌زم) ده‌لێت: مه‌عریفه به‌ سێ شێواز به‌ده‌ست دیت:

۱. له‌ ڕینگه‌ی به‌لگه‌ی پێویست.

۲. له‌ ڕینگه‌ی هه‌سته‌وه.

۳. له‌ ڕینگه‌ی عه‌قله‌وه. (محمدرضا مرادی، ۱۳۹۵: ۲۴) که‌واته به‌ یی تیگه‌یشتنی ئین حه‌زم مرۆف ته‌نیا ده‌توانیت له‌م سێ ڕینگه‌یه‌وه مه‌عریفه به‌ ده‌ست به‌ییت.

یاخود ده‌وتریت مه‌عریفه سێ جۆری جیاوازی هه‌یه، که‌ ئه‌مانه‌ن:

یه‌که‌م: مه‌عریفه‌ی بنه‌ره‌تی: ئه‌و باوه‌رانه‌ن، که‌ پێویست ناکات به‌ بیروباوه‌ری تر پشتراست بکړینه‌وه و خۆیان بیروباوه‌ره‌کانی تر پشتراست ده‌که‌نه‌وه و پاساویان بۆ ده‌هێننه‌وه (محمدرضا مرادی، ۱۳۹۵: ۲۴)

دووه‌م: مه‌عریفه‌ی زگمکی: ئه‌و زانییه‌یه، که‌ مرۆف به‌ سروشتی خۆی هه‌یه‌تی، وه‌کو قسه‌کردن (محمدرضا مرادی، ۱۳۹۵: ۲۴)

سێیه‌م: مه‌عریفه‌ی هه‌سته‌وه‌ره‌کان: ئه‌و زانییه‌یه، که‌ مرۆف له‌ ڕینگه‌ی هه‌سته‌وه‌ره‌کانیه‌وه به‌ده‌ستی ده‌هێنیت، بۆ نمونه مرۆف له‌ ڕینگه‌ی هه‌ستی بۆنکردنه‌وه بۆنی خۆش و ناخۆش له‌ یه‌کتری جیا‌ده‌کاته‌وه و ڕقی له‌ بۆنی ناخۆشه‌ یان زانیی جیاوازی نیوان زهر و ساف، گه‌رم و سارد (محمدرضا مرادی، ۱۳۹۵: ۲۶)

مه‌عریفه ناسی سه‌رده‌م سێ جۆر مه‌عریفه‌ی ده‌ستنیشان کردووه، که‌ ئه‌مانه‌ن:

۱. چۆنیه‌تی به‌ ده‌سته‌یانی مه‌عریفه: بۆ نمونه له‌ وه‌لامی پرسپاری، ئایا چۆن ده‌زانیت کارێکی دیاریکراو ئه‌نجام به‌یت؟ چۆن که‌ره‌سته‌یه‌کی دیاریکراو به‌کار ده‌هێنیت؟ له‌م جۆره زانییه‌دا پرسپاریکی له‌م شێوه‌یه ده‌خړیته‌ روو، به‌لام مه‌عریفه له‌ بنه‌ره‌تدا باه‌تی توانا و لیها‌توویه، نه‌ک ته‌نیا باه‌تیکێ تێوری؛ هه‌رحه‌نده ده‌توانیت تێیدا پشت به‌ کۆمه‌لێک زانیاری تێوری و مه‌عریفی به‌سه‌رتیت؛ سه‌ره‌رای ئه‌وه‌ش زانیییکێ له‌م جۆره بۆ مه‌عریفه جیاوازه له‌ مه‌عریفه‌ی راسته‌قینه، بۆیه مه‌عریفه ناسان مامه‌له‌ی له‌ گه‌لدا ناکه‌ن (مه‌دی عباس زاده، ۱۳۹۳: ۷)

۲. مه‌عریفه له‌ ڕینگه‌ی ئاشنا‌بوونه‌وه: له‌ وه‌لامی پرسپاری ئایا فلان که‌س ده‌ناسی؟ ئه‌گه‌ر له‌ ڕینگه‌ی به‌ریه‌که‌وتنه‌وه ئاشنا‌بوویت به‌ که‌سه‌که‌ وه‌لامه‌که‌ ئه‌رێی ده‌بیت، ئه‌م زانییه زانیییکێ دروست نییه ده‌ریاره‌ی که‌سه‌که‌، ئه‌و زانیانه‌ی ده‌توانیت به‌ شێوه‌یه‌کی تر جگه له‌ ئاشنا‌بوون بزانیت؛ وه‌کو خۆینده‌نه‌وه له‌ سه‌ر شتیکێ دیاریکراو، له‌م جۆره زانییه‌دا ده‌توانیت ئاشنا‌بوون مه‌رجی پێشوه‌خته و که‌ره‌سته‌ی خاوی مه‌عریفه‌ بێت، به‌لام ئه‌م زانییه‌ش جیاوازه له‌ مه‌عریفه‌ی راسته‌قینه، بۆیه مه‌عریفه ناسان مامه‌له‌ی له‌ گه‌ل ئه‌م زانییه‌دا ناکه‌ن (مه‌دی عباس زاده، ۱۳۹۳: ۷-۸)

۳. مه‌عریفه له‌ ڕینگه‌ی زانیی ئه‌وه: به‌ رسته‌ی (ئه‌وه ده‌زانم) ده‌ست پێده‌کات و په‌یوه‌سته به‌ یه‌ک یان چه‌ند گوزارشتیکه‌وه، له‌م روانگه‌یه‌وه به‌ مه‌عریفه‌ی گوزارشت ناسراوه. ئه‌م مه‌عریفه‌یه کاتیک ده‌رده‌که‌ویت، که‌ قسه‌یه‌ک هه‌بیت بۆ هه‌موو تاکه‌کان راست یان درۆبیت، مه‌عریفه به‌ مانا هاوچه‌رخ و دروسته‌که‌ی ته‌نیا به‌م مانایه دیت، واتا کاتیک باسی وشه‌ی مه‌عریفه ده‌کریت ته‌نیا مه‌به‌ستیان ئه‌مه‌یه. زانیی به‌م مانایه ته‌نیا ئاماژه‌یه بۆ زانیی (به‌ده‌سته‌هاتو - پشتراستکراوه) (مه‌دی عباس زاده، ۱۳۹۳: ۸) وێرای ئه‌وه‌ی ئه‌م سێ جۆره مه‌عریفه له‌ ناو کۆمه‌لگه جۆراوجۆره‌کان باوه و خه‌لکی پشتمان پێ ده‌به‌ستیت بۆ به‌ ده‌سته‌یانی زانیی، به‌لام به‌یی مه‌عریفه ناسی سه‌رده‌م ته‌نیا جۆری سێیه‌میان (مه‌عریفه له‌ ڕینگه‌ی زانیی ئه‌وه‌) ی به‌لاوه په‌سنده و دوو جۆره‌که‌ی تر رهنده‌کاته‌وه.

مه‌عریفه‌ی هاوچه‌رخ (باوه‌ر، راستی، ره‌وايه‌تيدان) وه‌کو مه‌رجی هه‌موو جو‌ره مه‌عریفه‌یه‌ک ده‌ست‌نیشان کردووه، بۆ نمونه ده‌وتریت:

۱. پتویسته باوه‌ر به راستی ئەو مه‌عریفه‌یه بک‌ریت.

۲. مه‌عریفه‌که ده‌بیت راست بیت.

۳. ره‌وايه‌تيدان به راستی ئەو مه‌عریفه‌یه. (مه‌دی عباس زاده، ۱۳۹۳: ۱۰ - ۱۱)

به‌پیتی مه‌رجی یه‌که‌م: ده‌بیت گه‌ل‌له‌یه‌کی گریمانه‌کراو راست و دروست بیت، بۆ به‌ده‌پیتانی ئەو مه‌عریفه‌یه.

به‌پیتی مه‌رجی دووه: که‌سه‌که ده‌بیت خوی باوه‌ر به راستی و دروستی مه‌عریفه‌که بکات.

به‌پیتی مه‌رجی سێیه: ده‌بیت پاساو و ئارگيومینت و به‌لگه‌ی پتویستی له‌بهر ده‌ست‌دایت بۆ سه‌لماندن و ره‌وايه‌تيدان به‌و مه‌عریفه‌یه. (مه‌دی عباس زاده، ۱۳۹۳: ۱۱)

ئه‌وه‌ی لێ‌ره‌دا پتویسته بگوتریت ئەوه‌یه که ئەده‌ب به‌یامیکی تیدایه ئەو به‌یامه‌ش به‌ته‌واوی به‌یوه‌سته به مه‌عریفه و زانینه‌وه، واته ئەده‌بی فۆلکلۆر و زاره‌کی ئەگه‌رچی خاوه‌نه‌که‌یان دیار نییه، به‌لام شتیک زۆر دیار و پوونه، ئەویش ئەوه‌یه که له‌رێگه‌ی که‌سانی خاوه‌ن مه‌عریفه و زانینه‌وه داکه‌وتوووه و به‌ناو خه‌لک‌دا ب‌ل‌ا‌و‌ب‌و‌ته‌وه.

له‌م گۆشه‌نیگایه‌شه‌وه پتویسته بوتریت: "که‌لتوور و فۆلکلۆری هه‌ر نه‌ته‌وه‌یه‌ک وه‌ک به‌لگه‌نامه‌ی له‌ دایک‌بوونی ئەو نه‌ته‌وه‌یه‌ وایه، فاکته‌رێکی سه‌ره‌کییه، که تایبه‌تمه‌ندییه‌کانی دیاری ده‌کات و داب و نه‌ریت و خو و ره‌وشتی ئەو نه‌ته‌وه‌یه نیشانداده‌ت" (فاطمه‌ عبدالحسینی، ۱۴۰۲: ۳۷۶) بۆیه ناکریت فۆلکلۆر پشتگۆی بخریت و بایه‌خی پێنه‌دریت، چونکه زۆربه‌ی که‌لتوور و داب و نه‌ریتی کۆمه‌لگه‌ی تیدا پارێزراوه، که به‌شیکه‌ له‌ ناسنامه‌ی نه‌ته‌وه‌یی.

ده‌کریت له‌کۆتایی ئەم باسانه‌دا ئاماژه بۆ پێناسه‌یه‌کی دیار و گرنگی ئەده‌ب بک‌ریت، که ده‌لێت: ئەده‌ب ئاوێنه‌یه، مه‌به‌ست ئەوه‌یه، که ئەده‌ب ئاوێنه‌ی کۆمه‌له و ئەده‌ب و ده‌قی ئەده‌بی باسی کۆمه‌له‌ ده‌کهن له‌ کات و بارودۆخێکی دیاریکراودا و له‌ رێگه‌ی ئەده‌به‌وه ده‌توانین زانیاری له‌سه‌ر سروشتی کۆمه‌له به‌ده‌ست به‌پێنین (عادل گه‌رمیانی: 2012: 108)،

ئه‌وه‌ی لێ‌ره‌دا جیگای سه‌رنجه ئەوه‌یه، ئیمه ده‌مانه‌ویت باسی ئەده‌بیک بکه‌ین، که به‌ره‌مه‌پێنه‌ره‌که‌ی که‌سیکی دیاریکراو و تابه‌ت و ناسراو نییه، به‌لکو کۆمه‌له به‌گشتی به‌دیده‌هینیت، ئەویش ئەده‌بی زاره‌کییه، له‌ ئەده‌بی زاره‌کیشدا لایه‌نێکی گرنگی ئەم ئەده‌به‌یه، که په‌ندی پیشینه‌، به‌و پێناسانه‌ی، که خرا‌نه‌روو ده‌ریاره‌ی که‌لتوور و په‌ندی پیشینه‌ن ده‌توانریت بوتریت: که‌لتوور و په‌ندی پیشینه‌ن دووانه‌یه‌کی دانه‌براو و ته‌واو تیه‌ه‌ل‌ک‌یشی. یه‌ک‌ترن، به‌جۆرێک، که که‌لتوور که‌ره‌سته‌یه‌کی خاوی گرنگ و سه‌ره‌کییه بۆ په‌ندی پیشینه‌ن، چونکه زۆرجار ئەگه‌ر که‌لتوور له‌ په‌نده‌کان ده‌ربه‌پێنین هه‌یج نامینیته‌وه و له‌م بارودۆخه‌شدا په‌نده‌کان زیاتر له‌ ش‌ی‌وا‌ز‌ی‌کی ده‌ربه‌پێنی ئەم باب‌ه‌ته که‌لتووریانه‌ ن‌ز‌یک‌ده‌بنه‌وه.

هه‌رچه‌نده که‌لتوور و ئەده‌ب دوو باب‌ه‌ت و لایه‌نی سه‌ره‌به‌خۆن و ده‌کریت به‌جیا لێیان بکۆل‌ر‌یت‌ه‌وه و له‌ دوو بوا‌ری جیا‌وا‌ز‌یشدا قسه‌یان له‌سه‌ر بک‌ریت، به‌لام له‌به‌رئ‌ه‌وه‌ی، که هه‌ردووکیان دوو دیارده و ده‌رها‌و‌یش‌ته‌ی کۆمه‌ل‌ایه‌تین، هه‌ردووکیان له‌ کۆمه‌له‌وه سه‌رچاوه ده‌گرن و ته‌واو په‌یوه‌ستن به‌ ژبانی کۆمه‌ل‌ایه‌تی یه‌وه، ئەمه‌ش ب‌ی‌گ‌ومان بۆته ه‌وی در‌وو‌ست‌بو‌نی په‌یوه‌ندییه‌کی توند و تۆل له‌نیوانیاندا، کۆمه‌ل‌یش بۆته خالی به‌یه‌گه‌ه‌یشتن و سه‌نته‌ری در‌وو‌ست‌بو‌نی ئەو په‌یوه‌ندییه، چونکه سه‌ره‌رای ئەوه‌ی، که که‌لتوور و ئەده‌ب هه‌لق‌ول‌وی کۆمه‌ل‌ن، باب‌ه‌ت و لایه‌نه که‌لتوورییه‌کانیش هه‌میشه که‌ره‌سته‌ی خاوی به‌رده‌ستی ئەده‌ب بوون (ئه‌رخه‌وان محمد عبید: 2014: 31) هه‌میشه و به‌ه‌و و مه‌به‌ستی جیاجیا، له‌ ق‌و‌نا‌غ و سه‌رده‌می جیاجیا که‌م و زۆر باب‌ه‌ته که‌لتوورییه‌کان په‌نگیان داوه‌ته‌وه له‌ ئەده‌بدا.

ئه‌وه‌ی لێ‌ره‌دا ده‌مانه‌ویت له‌ باره‌یه‌وه بدوین ئەوه‌یه، مه‌عریفه وه‌کو لایه‌نێکی سه‌ره‌کی که‌لتووری کۆمه‌لگه‌ی کوردی به‌شداریه‌کی کارای هه‌یه له‌ پ‌یک‌ه‌ت‌انی ناوه‌رۆکی به‌ش‌ی‌کی زۆری په‌نده‌کانی ک‌ت‌ی‌بی (دیاری مه‌هاباد) دا، که لێ‌ره به‌ دواوه هه‌ول‌ده‌در‌یت به‌ش‌ی‌ک له‌و په‌ندانه ش‌ی‌ب‌که‌ینه‌وه، که گوزارش‌ت له‌ لایه‌نی مه‌عریفی و ت‌ی‌گه‌یش‌تنی تاک و کۆمه‌لگه‌ی کوردی ده‌کهن. له‌به‌رئ‌ه‌وه‌ی په‌ندی پ‌ی‌ش‌ینه‌ن زۆربه‌یان گوزارش‌تن له‌ لایه‌نی وش‌ی‌اری و مه‌عریفه و زانیی تاک‌ی کۆمه‌لگه‌ی کوردی له‌ ق‌و‌نا‌غه‌کانی ر‌ا‌بر‌د‌و‌ودا و به‌ش‌ی‌کی زۆری ئەو په‌ندانه‌ش له‌ ئەنجامی تاق‌ی‌کرد‌نه‌کانی ر‌ۆ‌ز‌گ‌اره‌وه بونه‌ته په‌ند و ئامۆزگاری و خه‌ل‌کی وه‌کو مه‌ش‌خه‌ل‌ ر‌ی‌گه‌ی خ‌و‌یان پ‌ی‌ ر‌ۆ‌شن کرد‌و‌ونه‌ته‌وه و وه‌کو ر‌ی‌ن‌ی‌ش‌اند‌ه‌ری خ‌و‌یان ل‌ی‌یان ر‌وان‌ی‌وون، بۆیه ئەگه‌ر سه‌رنج بده‌ین ده‌بینین په‌ندی کوردی ک‌و‌گ‌ایه‌کی له‌ بن نه‌ها‌ت‌و‌وی لایه‌نی مه‌عریفی کۆمه‌لگه‌ی کوردین، له‌م ر‌وان‌گه‌یه‌شه‌وه به‌ش‌ی‌ک له‌و په‌ندانه ده‌خ‌ه‌ینه به‌ر ر‌ۆ‌ش‌ن‌ای ت‌و‌ی‌ژ‌ینه‌وه و به‌ وردی له‌ باره‌یانه‌وه ده‌دوین.

مه‌عریفه و زانین له‌ په‌ندی پ‌ی‌ش‌ینه‌نی کوردیدا ئەنجامی ئەزمون و تاق‌ی‌کرد‌نه‌وه‌ی باب و با‌ی‌ر‌ان‌مانه و له‌م ر‌وان‌گه‌یه‌وه یه‌ک‌یکه له‌ په‌نده‌کان به‌ روونی ئەم باب‌ه‌ته‌ی در‌ک‌اند‌و‌وه و به‌م جو‌ره‌ گوزارش‌تی ل‌ی‌ک‌رد‌و‌وه:

هه‌ئه و له بیر چون جار و بارێکه

ده‌لێن هه‌ر عه‌قله‌ی له‌ خه‌سارێکه (مه‌لا غه‌فور، ۱۳۶۲: ۵۲)

وه‌کو له‌م په‌نده‌دا به‌ روونی ئاماژه‌ی بۆکراوه، تاکی کوردی هه‌ر کاتێک له‌ ئه‌نجامی هه‌ئه و له‌ بیرچوونه‌وه‌ توشی زیان و خه‌ساره‌ بووبێت له‌ جیاتی ئه‌وه‌ی خه‌م له‌و خه‌ساره‌یه‌ بخوات و پێی غه‌مبارییت، به‌ شیوه‌یه‌کی پراکتیکی کردوویه‌تییه‌ سه‌رچاوه‌ی مه‌عریفه‌ و زانیان و لیکدانه‌وه‌ی کردووه‌ بۆ هۆکاره‌کانی ئه‌م هه‌ئه‌له‌ کردنه‌ لێوه‌ی فێر بووه‌ و لایه‌نی مه‌عریفی و عه‌قلی خۆی پێ ده‌وله‌مه‌ند کردووه‌، ئه‌مه‌ش بووه‌ته‌ هۆی ئه‌وه‌ی جارێکی تر ئه‌م هه‌ئه‌له‌یه‌ دووباره‌ نه‌کاته‌وه‌ و به‌ شیوه‌یه‌کی تر و پشت ته‌ستوو به‌ لایه‌نی مه‌عریفی هه‌مان کار ئه‌نجام بداته‌وه‌ و توشی زیان و خه‌ساره‌ نه‌بێته‌، له‌م روانگه‌یه‌وه‌ ده‌توانرێت بوتریت په‌ندی کوردی کانگایه‌کی له‌بن نه‌هاتووی مه‌عریفه‌ و زانیانی کۆمه‌لگه‌ی کوردیه‌.

پێدانی زانیاری پێشوه‌خته‌ له‌سه‌ر چۆنیه‌تی مامه‌له‌ کردن له‌ گه‌ل که‌سی به‌رانبه‌ر و لیکه‌وته‌کانی ره‌فتاری ناشیاو، ناوه‌ڕۆکی په‌ندی کوردیه‌، که‌ له‌م باره‌وه‌ ده‌لێت:

بۆ باب‌ت ئه‌گه‌ر به‌ سود و که‌له‌کی

قه‌ت جێنێو مه‌ده‌ به‌ باپی خه‌له‌کی (مه‌لا غه‌فور، ۱۳۶۲: ۵۳)

ئه‌م په‌نده‌ له‌ ئه‌نجامی مه‌عریفه‌ و زانیانی پێشوه‌خته‌وه‌، ئامۆزگاری تاکی کوردی ده‌کات، که‌ به‌ شیوه‌یه‌کی دروست قسه‌ له‌ باره‌ی باوکی خه‌له‌که‌وه‌ بکات، چونکه‌ هه‌رکه‌سه‌یک جێنێو و قسه‌ی ناشیاو به‌ باوکی خه‌له‌کی بدات، به‌ دلناییه‌وه‌ خه‌له‌کی جێو و قسه‌ی نابه‌جی به‌ باوکی ئه‌و ده‌لێت، بۆیه‌ هه‌رکه‌سه‌یک باوکی خۆی خۆش بویت و رێزی باوکی خۆی له‌ لایه‌تی نابیت سنووری رێزی باوکی خه‌له‌کی به‌هێزیت تا خه‌له‌کی رێزی باوکی ئه‌و بگریت و سنووری رێزی ئه‌و نه‌به‌هێزیت و جێنێو و قسه‌ی ناشیاوی پێنه‌لێت.

په‌ندی کوردی زۆر به‌ روونی گرنگی مه‌عریفه‌ و زانیانی بۆ تاکی کوردی روونکردووه‌ته‌وه‌ و ئه‌وه‌ی خستووه‌ته‌روو، که‌ پێویسته‌ تاکی کوردی هه‌میشه‌ و بۆ هه‌موو کارێک که‌سانی زانا و خاوه‌ن مه‌عریفه‌ و زانست بکه‌نه‌ رابه‌ر و پێشه‌نگی خۆیان، که‌ له‌م رووه‌وه‌ نوسراوه‌:

هه‌ر قافله‌ یه‌ک پێشه‌نگی که‌ر پێ

پێ گومان ده‌بێ توشی زه‌ره‌ر پێ (مه‌لا غه‌فور، ۱۳۶۲: ۵۵)

وه‌کو دیاره‌ ئه‌م په‌نده‌ کوردیه‌ پێمان ده‌لێت: هه‌ر گروپ و تاق و کۆمه‌لێک که‌سانی نه‌زان و که‌م عه‌قل و پێ مه‌عریفه‌ پێشه‌نگایه‌تیان بکات، توشی زه‌ره‌ر و زیان ده‌بن، چونکه‌ مرۆف ناتوانیت به‌ پێ مه‌عریفه‌ و زانیان له‌ هیچ کار و چالاکییه‌ کدا سه‌رکه‌وتوبیت، له‌م روانگه‌یه‌شه‌وه‌ ده‌توانرێت بوتریت په‌ندی کوردی بایه‌خێکی زۆری به‌ مه‌عریفه‌ و زانیان داوه‌ و له‌ ئه‌نجامی مه‌عریفه‌یه‌کی قوڵه‌وه‌ هاتۆته‌ بوو.

تیگه‌یشتنی پێشینیانی کورد له‌ نرخ و به‌های زانست و زانیاری و مه‌عریفه‌، ئه‌و باوه‌ڕه‌ی لا درووست کردوون، که‌ پێ هیچ دوو دلایه‌ک بلێن:

دوژمنی زانا ده‌تکا سه‌ربلند

دۆستی پێ شعور هه‌ر ده‌تکا به‌ په‌ند (مه‌لا غه‌فور، ۱۳۶۲: ۳۰)

هه‌رچه‌نده‌ له‌ کۆمه‌لگه‌ی کوردیدا خه‌له‌کی وا دوژمنیان ناسیوه‌، که‌ به‌رده‌وام له‌ هه‌وله‌دايه‌ زالبیت به‌ سه‌ر نه‌یاره‌که‌یدا و به‌ شوێن زه‌له‌لکردن و تۆله‌سه‌ندنه‌وه‌یه‌ لێ، به‌لام وێرای ئه‌وه‌ش له‌م په‌نده‌دا، که‌ گوزارشته‌ له‌ تیگه‌یشتنێکی وردی پێشینیانی کورد له‌ گرنگی زانست و زانیاری و مه‌عریفه‌، ئه‌و تیگه‌یشتنه‌ی به‌ تاکی کوردی به‌خشیه‌وه‌، که‌ چۆن زانست و زانیاری و مه‌عریفه‌ ده‌توانیت رۆلێکی گرنگی به‌بێت له‌ مامه‌له‌کردنی دوژمن به‌رانبه‌ر که‌سانی ناحه‌ز و نه‌یارانی خۆی، به‌جۆرێک دوژمنی خاوه‌ن مه‌عریفه‌ له‌جیاتی ئه‌وه‌ی بپێته‌ هۆی شکاندن و سه‌رشوێری بۆ نه‌یاره‌کانی، به‌ پێچه‌وانه‌وه‌ به‌ هۆی مه‌عریفه‌که‌یه‌وه‌ ره‌فتاریکی وا ناکات دوژمنه‌که‌شی بشکینیت، بۆیه‌ دوژمنی که‌سانی زانا به‌ سه‌ربه‌ری ده‌میننه‌وه‌، به‌لام به‌ پێچه‌وانه‌وه‌ دۆستی پێ مه‌عریفه‌ زیان به‌ دۆسته‌کانیشی ده‌گه‌یه‌نت و ده‌بیت هۆی زه‌ره‌ر و زیان و به‌ په‌ندیان ده‌دات، ئه‌مه‌ش له‌ ئه‌نجامی ئه‌وه‌یه‌، که‌ نه‌زانه‌ و که‌سی نه‌زانیش هه‌ر کارێک بکات له‌ جیاتی سود زیانی لێده‌که‌وتته‌وه‌. هه‌ر ئه‌مه‌ش وایکردووه‌ له‌ کۆمه‌لگه‌ی کوردیدا خه‌له‌کی ئاوا ته‌خوازی ئه‌وه‌بیت، که‌ نه‌ک خۆی به‌لکو دوژمنه‌کانیشی خاوه‌نی مه‌عریفه‌ و زانست بن.

پشت به‌ستن به‌ به‌لگه‌ و تاقیکردنه‌وه‌ بۆ به‌ ده‌ست هێنانی مه‌عریفه‌ و زانیاری ناوه‌ڕۆکی په‌ندی پێشینیانی کوردیه‌، که‌ له‌م باره‌وه‌ وتراوه‌:

سه‌فه‌ر و سه‌ودا دوو به‌لگه‌ی چاکن

تاقیکه‌ره‌وه‌ی پاک و نا پاکن (مه‌لا غه‌فور، ۱۳۶۲: ۳۳)

جیاکردنه‌وه‌ی که سانی باش و خراب و پاک و ناپاک له کۆمه‌لگه‌ی کوردیدا، بابه‌تییکی ساده و ساکار نییه، چونکه وه‌کو له‌م په‌نده‌دا باسکراوه، ناکریت مروق له‌ خۆیه‌وه‌ بریار له‌سهر پاک و ناپاک خه‌لکی بدات هه‌تا ته‌وکاته‌ی به‌ شتیه‌یه‌کی پراکتیک و سه‌فه‌ر و سودا له‌گه‌ل ته‌و که‌سه‌نه‌کات، چونکه سه‌فه‌ر ماوه‌یه‌کی دوور و درێژ ده‌خایه‌نیت و که‌سانی هاوسه‌فه‌ره له‌و سه‌فه‌ره‌دا پتویستیان به‌ هاوکاری یه‌کتری ده‌بیت و مامه‌له‌ی یه‌کتریش شاره‌زا ده‌بن، هه‌روه‌ها سه‌ودا و مامه‌له‌ش ته‌رازویه‌کی باشه و بۆ هه‌له‌سه‌نگاندنی که‌سی به‌رانبه‌ر و ده‌رکه‌وتنی رووی راسه‌قه‌ینه‌ی. ناوه‌روکی ته‌م په‌نده‌کوردیه‌یه‌ ته‌وه‌مان پنده‌لێت، که پتویسته‌ تاکێ کوردی بۆ قسه‌کردن له‌سهر هه‌ر بابه‌تیک پشت به‌ به‌لگه و نه‌نجامی تاقیکردنه‌وه‌ به‌سه‌ستیت، ته‌مه‌ش گوزارشته له‌ گرنگی و بایه‌خی مه‌عریفه له‌ کۆمه‌لگه‌ی کوردیدا و پێدانی به‌رچاو روونی له‌ سه‌ر شتیاوی دروستی به‌ ده‌سته‌پێانی هه‌موو جوهره‌ مه‌عریفه‌یه‌ک.

ته‌زمونه‌کانی ژیان پێشینانی کوردیان فیری ته‌وه‌کردووه، که بۆ به‌ ده‌ست هێنانی پێداویستیه‌کانی ژیانی رۆژانه‌یان، فیری قه‌ول و به‌لێنی هه‌یج که‌سیک نه‌خۆن، چونکه ته‌نجامی‌کی باشی نابیت، بۆیه له‌م باره‌وه وتراوه:

به‌ قه‌ول و قه‌رار قه‌ت مه‌خۆ فیریو

به‌ هیوای جیران وشکه‌ تیکوشیو (مه‌لا غه‌فور، ۱۳۶۲: ۲۴)

پێشینانی کورد پێشتر ته‌و ته‌زمونه‌یان بینووه، که خه‌لکانیک فیری قه‌ول و قه‌راری بۆ بنه‌مایان خواردووه و ده‌ست به‌تال ماونه‌ته‌وه، بۆیه هۆشداریان داوه‌ته له‌وه‌ی، که فیری به‌لێنی هه‌یج که‌سیک نه‌خۆی، چونکه ته‌زمونه‌کانی ته‌وان ته‌وه به‌ ئیمه‌ ده‌لێن، که ده‌مانه‌وێت تیکه‌شراویکی ته‌ر و به‌ له‌زه‌ت بخۆین ته‌وا ده‌بیت پشت به‌ خۆمان به‌سه‌ستین و به‌ ئاره‌قه‌ی ناوچه‌وان به‌ ده‌ستی به‌پێنین، ده‌نا ده‌بیت نانه‌که‌مان به‌ وشکی بخۆین، چونکه پێشتر چه‌ندین قه‌ول و قه‌راری تر پشتگوێ خراون و جێبه‌جێ نه‌کراون.

هه‌له‌سه‌نگاندنی خه‌لکی و ناسینی که‌سانی دوو روو ته‌نجامی تیکه‌یشتن و زانین و لایه‌نی مه‌عریفی پێشینانی کورده، که له‌م گۆشه‌نیگایه‌وه نووسراوه:

کێ باسی خه‌لکی کرد به‌ لاته‌وه

بۆ ته‌وان قسه‌ی تۆش ته‌باته‌وه (مه‌لا غه‌فور، ۱۳۶۲: ۴۸)

خوێندنه‌وه‌ی نیتی که‌سانی دوو روو بابه‌تییکی بۆ بنه‌ما و ساده و ساکار و له‌ خۆوه‌ نییه، به‌لکو له‌ ته‌نجامی تاقیکردنه‌وه‌کانی زه‌مانه له‌م جوهره‌ که‌سانه تیکه‌یشتون و زانیوانه، که نیت و مه‌به‌ستی ته‌م جوهره‌ که‌سانه چییه، بۆیه به‌پێی ته‌و مه‌عریفه‌یه‌ی به‌ده‌ستیان هێناوه له‌و بواره‌دا خه‌لکیان له‌وه ئاگادار کردووه‌ته‌وه، که به‌ هه‌یج جوهریک قسه له‌لای ته‌و جوهره‌ که‌سانه نه‌که‌ن، چونکه ئیشی ته‌وانه قسه‌ هێنان و بردنه.

راویژکردن و وه‌رگرته‌ی بیر و بۆچوونی که‌سانه‌ی شاره‌زا بۆ ته‌نجامدانی هه‌ر کاریک، ره‌فتاریکی لۆژیکی و ژیرانه‌یه، که له‌م باره‌وه پێشینانی کورد وتویانه:

پرس و رات نه‌بێ ئیشت له‌ پاشه

سه‌ری بۆ ده‌لاک نه‌ تاشی باشه (مه‌لا غه‌فور، ۱۳۶۲: ۴۹)

هه‌ر کاتیک مروق له‌ کاره‌کانیدا پشتی به‌ راویژی که‌سانی شاره‌زا نه‌به‌ست، ته‌گه‌ری هه‌یه چه‌ندین کیشه و گیر و گرفت رووبه‌رووی بیه‌ته‌وه و کاره‌که‌ی شکست به‌پێیت، بۆیه پێشینانه به‌ هوێ ته‌و تیکه‌یشته‌ی، که له‌ ته‌زمونه‌کانی ژیانه‌وه به‌ ده‌ستیان هێناوه هۆشداریان داوه له‌وه‌ی، که به‌ بۆ پرس و رای که‌سانی شاره‌زا هه‌یج کاریک ته‌نجام نه‌ده‌ین، له‌به‌ر ته‌وه‌ی به‌ره‌وپێشچونی کار په‌یوه‌ست نییه به‌وه‌وه، که زوو یان ده‌نگ ده‌ست پێبکری، به‌لکو په‌یوه‌سته به‌وه‌وه، که تچه‌ند ته‌و کاره به‌ شتیاویکی دروست به‌ ته‌نجام ده‌گات، هه‌موو کاریکیش ته‌و کاته به‌ دروستی به‌ته‌نجام ده‌گات، ته‌گه‌ر تیدا پشت به‌سه‌ستری به‌ ته‌زمون و مه‌عریفه‌یه‌کی تایبه‌ت به‌و بواره‌وه.

هۆشدارێ دان له‌ مامه‌له‌ نه‌کردن له‌گه‌ل که‌سانی ته‌ماعکار ته‌نجامی مه‌عریفه‌یه‌کی ته‌زمونکراوه، که دیاری مه‌هاباد به‌م جوهره‌ لێی داوه:

شتی ته‌ماع کار له‌ کرین نایه

ته‌سینی به‌ ته‌سه‌په‌ کینچی به‌ گایه (مه‌لا غه‌فور، ۱۳۶۲: ۵۰)

مه‌عریفه‌ی پێشینانی کورد ته‌وه‌یان درک پێکردووه، که که‌سانی ته‌ماعکار شته‌کانی خۆیان له‌ نرخیکی به‌رزتر له‌ نرخێ کالاکان ده‌خه‌نه سه‌وداوه، بۆیه خه‌لکیان ئاگادار کردووه‌ته‌وه، که یان مامه‌له له‌گه‌ل ته‌م جوهره‌ که‌سانه‌دا نه‌که‌ن، یان به‌ وریاییه‌وه مامه‌له‌یان له‌گه‌لدا بکه‌ن، چونکه شته‌کانی خۆیان چه‌ند قیمه‌ت پێیان ده‌فرۆشه‌وه.

خسته‌نه‌ رووی زانیاری له‌سه‌ر بنه‌مای زانیاری و مه‌عریفه‌یه‌کی سه‌لمینراوه‌وه‌ی بنیادانی په‌ندێکی کوردیه‌یه، که له‌م رووه‌وه ده‌لێت:

ئەى خوڤن مژى گەل تا زووه بمره

دەلڤن سەگى ھار چل شەوى عومرە (مەلا غەفور، ۱۳۶۲: ۲۸)

سەگىك نەخۆشى ھارى گرتىپت بەپىي بەلگە و ئەنجامى توڤىڤىنەھەى زانستى ئەو سەلمىنراو، كە چل شەو دەڤىت، ئەوھى جىگى سەرنجە لەم پەندەدا وڤىراي پىندانى زانىارى لەسەر نە خۆشى ھارى سەگ، بە پست بەستن بە مەرىفە و زانىارى تاكى كوردى لەو ئەگادار دەكاتەو، كە ھەرگىز بىر لەو نەكاتەو لە كاتى گرتنەدەستى دەسەلات و پەلە و پاىە، پەنا بۆ توند و تىڤى و كارى ستەمكارانە نەبات، ستەم كردنى فەرمانرەوا ھاوشىوھى ھارى سەگە، لە ئەزمونى پىشيناھەو ئەو راستىيە سەلمىنراو، كە لە رابردوودا دەسەلاتدارانى ستەمكار ھاوشىوھى سەگى ھار تەمەنيان كورت بوو. لەم رىوانگەيەشەو ئەم پەندە ئەوھەمان بۆ رووندەكاتەو، كە ھەموو پەندىكى كوردى لە ئەنجامى تاقىكردنەو و ئەزمونەو بەدەياتوو، بۆيە دەكرىت بوترىت پەندى كوردى كانگى مەرىفەى كۆمەلگەى كوردىيە.

سەرەراي ئەو نمونە پەندانەى، كە خرانەرەو، مەرىفە و زانست و زانىارىي زۆريان تىدابوو، سوودى زۆريان لى بىنراو، بەلەم كۆمەلەىك پەندىشمان ھەن، كە لەسەر حىسابى مەرىفە و زانست و زانىارىي درووستبوون، بەلەم كە لىيان دەكۆلىيەو تىدەگەيت، كە زياتر خەيالى بۆ بىنەمان و ھىچ بىنەمايەكى زانستىيان نىيە و زياتر لەسەر ئەزمون و تەجرىبەى ھەلە ھەلچىران و بەناوخەلدا بۆلەوونەو و جىگەوتوون، زۆرجار رووداويكى ناخۆش لەكات و شوڤىڤىكى ديارىكراودا بوو بە بىنەما و ياسا بۆ دووبارەبوونەو ئەم رووداو، بۆيە وەكو ئەمۆڤگارىي زانستى و مەرىفەى حىسابيان لەسەر كراو، ئەمانەى خوارەو چەند نمونەيەكن لەم پەندانە:

شەممە باشە بۆ ھەموكار و بار

بەلەم قەت بوكى تىدا مەكە سوار (مەلا غەفور، ۱۳۶۲: ۶۸)

واتا ژن ھىنان و بووك گواستەو لە رۆژى شەممەدا گونجاوئىيە و خراپە.

شەممە و دوو شەممە و سى شەممە لىياس

مەبەرە زەرەرە بە تەجرەبەى خاس (مەلا غەفور، ۱۳۶۲: ۶۸)

واتا لە رۆژى شەممە و دووشەممە و سى شەممە جلوبەرگ مەدروو، خراپە.

مال گەسكە مەدە بە نوڤى شىوان

نەوھەك ناكۆكى بخاتە نىوان (مەلا غەفور، ۱۳۶۲: ۶۸)

واتا كاتى نوڤى شىوان مال گەسكدان خراپە و دەبىتە ھۆى درووسبوونى شەر و ئازاوە ناكۆكى.

يا نوكى گەسك بەدە لە ئاگر

تۆ لە پىشينا نازانى چاتر (مەلا غەفور، ۱۳۶۲: ۶۸)

يان ئەگەر ھەر گەسكدانىش ھەبوو لەو كاتەدا، ئەوا دەبىت نووكى گەسكەكەى لە ئاگرىدەى، ئەو ئەزمونى پىشيناھە.

مرىشك خوڤىندى سەرى بىرە زوو

دەلڤن تىكدەدا بەينى ژن و شو (مەلا غەفور، ۱۳۶۲: ۶۸)

واتا ئەگەر مىرىشك خوڤىندى و گالەگالى كرد دەبىت زو سەرىبىرى، چونكە ئەگەر بەردەوامىت دەبىتە ھۆى تىكدانى نىوان ژن و مېرد.

ھەموو ئەو بابەتە جۆراوجۆرانەى، كە لەم پەندانەدا قسەيان لەسەر كرا مشتىك بوون لە خەرورايىك لە لايەنى مەرىفەى ناو پەندى پىشيناى كوردى، بۆيە دەگونجىت بوترىت: پەندى كوردى رۆڤىڤى گرنى ھەبوو لە پاراستنى كەلتور و لايەنى مەرىفەى كۆمەلگەى كوردى، چونكە زۆرىيە ئەو بابەتە مەرىفەيانەى لە پەندى كوردىدا رەنگيانداو بەشېكى سەرەكەين لە كەلتورى كۆمەلگەى كوردى.

نهجام

- پهندي پيشينان وه كو لايه نيكي گرنكي نهدهې فولكلور و زاره كي به شي زوري بابته و كه رسته خاوه كاني له كه لتوور و داب و نه ريتي كورده واري وهرگرتووه و تيكه لي و خالي هه و به شي زور له نيوانياندا هه يه.
- زوريه ي نه و پهنده ي له كتيي ديارى مهاباددا به هونراوه دارنيزاون داب و نه ريت پيكهاته يه كي سهره كي ناوهرؤكه كه يانه، بويه ده كريت بوتريت نه م پهنده وه كو شورايه كي پؤلايين به شيكي زوري داب و نه ريتي كؤمه لگه ي كوردان پاراستووه.
- پهنده كاني ناو كتيي ديارى مهاباد گوزارشتن له زانست و زانباري و تيگه يشتن و لايه ني مه عريفي كؤمه لگه و تاكي كوردى.
- به شيكي زوري پهنده كاني ناو كتيي ديارى مهاباد نه نجامي تاقيكردنه وه و نه زموني پيشيناني كوردن و سه لمينراوون، دواتر وه كو مه عريفه و زانين و تيگه يشتن كؤمه لگه ي كوردى چه سباون و جيگير بوون و له ريگه ي پهندي كورديه وه له فه وتان پاريزاون.
- ژماره يه كي زوري پهنده كاني ناو كتيي ديارى مهاباد ناوهرؤكه كه يان باسي گرنكي و بايه خي زانست و زانباري و زانين و تيگه يشتن و مه عريفه يه.
- نه گهرچي له پهندي كورديدا زور بابته ي به سوودى مه عريفي و زانينيان تيدا يه بؤ نه وه كاني داهاتوو، به لام له پال نه وه شدا هه نديك پهنديشمان هه ن، كه جگه له خه يالي به تال و بؤ بنه ما هيچ زانباريه ي به سووديان تيدانيه.

راسپارده

- پيشنيار ده كه ين ليكؤله راني نهدهې فولكلوري كوردى، دريژه به م جوړه ليكؤلنه وانه بدن، چونكه له نهدهې فولكلوري كورديدا چه ندين كتيي ترمان هه ن، كه ناو نيشانه كه يان پهنديان نهدهې فولكلوري و زاره كي كوردى نييه، به لام له بنه رته داب به نامانجي پاراستن نهدهې فولكلور و زاره كي كوردى نوو سرون و چاپكراون، به م شيويه ده وتوانريت رؤشنايي بخريته سهر چه ندين داب و نه ريت و بابته ي كه لتووري و مه عريفي كؤمه لگه ي كوردى و خوئنه ر پي ناشنا ده بيت.

ليستی سهرچاوه كان

سهرچاوه كورديه كان

- ۱- نه بوبه كر، سهرده دين نوره دين (۲۰۰۵)، بهركوتكي مه ته لي فولكلوري كوردى، ج ۱، چاپخانه ي وه زارتي رؤشنيري، هه وليتر.
- ۲- بؤره كه ي، صديق (۲۰۰۸)، ميژووي ويژه ي كوردى - بهرگي ستيه م، ج ۱، ده رگاي ناراس، هه وليتر.
- ۳- بهروين ساگارا (2003)، اورپانه وه يه كه له كؤمه لئاسي، جه واد مسته فا ستوپه ي، ده رگاي چاپ و بلاوكرده وه ي موكراني، چاپخانه ي رؤشنيري، چاپي به كه م، هه وليتر.
- ۴- داريوش ناشوري (؟)، كه لتوور - چه مك و پيناسه كان، و. كؤسار فه تاحي، وه زارتي رؤشنيري.
- ۵- حميد عه زيز (2014)، بنه ماني فه لسه فه ي كؤمه لايه ي، خانه ي ناو تر بؤ چاپ و بلاوكرده وه، چاپخانه ي رؤژه لات، هه وليتر.
- ۶- خال، شيخ محمد (۲۰۰۷): پهندي پيشينان، چاپي چواره م، چاپخانه ي شقان، سلتماني.
- ۷- خال، شيخ محمد (2005): فهره نكي خال، بلاوكره ي ناراس، چاپخانه ي وه زارتي بهر وه رده، چاپي دووه م، هه وليتر.
- ۸- رزگار كهريم، فهره نكي (عه ربه ي - كوردى) ده ريا، به شي به كه م، كتيخانه ي تيشك چاپي ستيه م.
- ۹- ره سول، د. عيزه دين مسته فا (۲۰۱۰)، ليكؤلنه وه ي نهدهې فولكلوري كوردى، ج ۳، ده رگاي ناراس، هه وليتر.
- ۱۰- ره سول، د. شوكره يه (۲۰۰۸)، نهدهې فولكلوري كوردى، ج ۱، چاپخانه ي موكراني، هه وليتر.
- ۱۱- سه جادي، عه لانه دين (۱۹۵۲): ميژووي نهدهې كوردى، چاپخانه ي مه عاريف، به غدا.
- ۱۲- غه فور، مه لا (۱۳۶۲)، ديارى مهاباد، ده رگاي چاپي سيديان، ج ۱، مهاباد.
- ۱۳- مه سيفي، نه نوهر (۲۰۰۴)، فولكلور به شيكي هه ره زيندووي نهده به كه مانه، گوڤاري ناسوي فولكلوري، ژ. ۶، هه وليتر.
- ۱۴- مه نسوور وسووي - عه لي نه كه بر نيك خولق (2013)، بنه ماني كؤمه لئاسي، و. سيروان محمد حاجي، خانه ي موكراني بؤ چاپ و بلاوكرده وه، چاپخانه ي موكراني، چاپي به كه م، هه وليتر.
- ۱۵- مه نوچته ر موحسني (2002)، ده روازه كاني كؤمه لئاسي، و. رتيوار سيوهيلي - مه سلخ ئيره واني - مراد هه كيم - دارا سوبحان - نه بوبه كر عه لي دلشاد هه مه - ته حسين ته ها (2002)، ده رگاي چاپ و بلاوكرده وه ي موكراني، چاپخانه ي وه زارتي بهر وه رده، چاپي به كه م، هه وليتر.
- ۱۶- ناوخوش، سه لام (۲۰۰۶): فهره نكي ئوكسفوردي نوي، چاپي ستيه م، چاپخانه ي رؤشنيري، هه وليتر.
- ۱۷- هه ژار (1385 هه. ش)، فهره نكي هه بنانه بؤرينه، چاپخانه ي سروش، چاپي پيئجه م، تاران.

سهرچاوه فارسيه كان

۱۸- انیس، ابراهیم (۱۳۸۲ ه.ش): المعجم الوسیط، ت. بندر ریگی، محمد، ج. دوم، انتشارات اسلامی، تهران.

۱۹- الهی نژاد، حسن (بهار ۱۳۹۳)، معرفت شناسی مهدویت پژوهی، فصلنامه علمی پژوهشی مشرق موعود، سال هشتم، شماره ۲۹.

۲۰- اصفهانی، علی کرباسی زاده، ماریا حیدریان (بها ۱۳۸۸)، مبانی معرفت شناسی مدرن، حکمت و فلسفه، سال پنجم، شماره اول.

۲۱- امای، سید مهدی، زهرا طالبی (بهار و تابستان ۱۳۹۱)، سنت و سنت گرایی از دید هاه فریتویف شوان و دکتر سید حسین نصر، الهیات تطبیقی، علمی پژوهشی، سال سوم، شماره هفتم.

۲۲- انوری، حسن (۱۳۸۲): فرهنگ سخن، انتشارات سخن، ج. پنجم، چاپخانه مهارد، تهران.

۲۳- حجت، عیسا (بهار ۱۳۹۴)، سنت سنت گرایان و سنت گرایی معماران، نشریه هنرهای زیبا - معماری و شهر سازی، دوره ۲۰، شماره ۱.

۲۴- رحیمی، شیدا، هادی یوسفی، ایوب مرادی (۱۴۰۱)، بازتاب آداب و سنن فرهنگی در غزلیات آزاد بلگرامی، مطالعات شبه قاره دانشگاه سیستان و بلوچستان، دوره ۱۴، شماره ۴۲، بهار و تابستان ۱۴۰۱، ص ۱۲۱ - ۱۴۶.

۲۵- رنجبر، شهریانو، محمد علی داوود آبادی فراهانی، محمدرضا زمان احمد (۱۴۰۱)، سبک شناسی نظم و نثر فارسی (بهار ادب)؛ ظرائف آداب و رسوم اجتماعی و فرهنگی در آثار سعدی، گروه زبان ادبیات فارسی، دانشکده علوم انسانی، واحد اراک، دانشگاه آزاد اسلامی، اراک، ایران، دوره ۱۱۵، شماره پیاپی ۸۱، ص ۱۳۱ - ۱۱۷.

۲۶- کدیور، محسن، طیبه کریمی، (بهار و تابستان ۱۳۸۴)، معنای سنت از دیدگاه سنت گرایان، مقالات و بررسیها، دفتر ۷۷ (۲) فلسفه.

۲۷- گشتاسب، فرزانه (۱۳۹۱)، تأملی در آداب و رسوم زرتشتیان ایران، پژوهشنامه ادیان، سال ۶، شماره ۱۲، پاییز و زمستان ۱۳۹۱.

۲۸- فتاحی قازی، قادر (۱۳۶۴ ه.ش): امثال و حکم کردی، چاپخانه شفق، تبریز.

۲۹- قنواقی، محمد جعفر (اردی بهشت ۱۳۸۴)، درباره ادبیات شفاهی، تعریف فرهنگ عامه یا تعیین موضوعات آن، کتاب ماه کودک و نوجوان.

۳۰- عبدالحسینی، فاطمه، ماندانا علمبی (تابستان ۱۴۰۲)، تحلیل فرهنگ عامیانه در جامعه شناسی ادبیات سحابی استر آبادی، فصلنامه علمی، مطالعات سیاسی - اجتماعی تاریخ معاصر ایران، دوره ۲، شماره ۲، ص ۳۹۲ - ۳۶۷.

۳۱- طباطبای، سید حسین (۱۴۰۰)، معالعه تطبیقی بنیادهای سنت حقوقی چین در پر تو دیگر سنت های حقوقی، فصلنامه پژوهش های حقوقی تطبیقی، دوره ۲۵، شماره ۳، ۱۰۹ - ۱۳۵.

۳۲- ماجد مهردوخ روحانی (1388 ه.ش)، فرهنگ (فارسی - کردی) دانشگاه کردستان، نشر دانشگاه کردستان، چاپ اول، سنندج.

۳۳- مرادی، محمدرضا، علیرضا جلالی (تابستان ۱۳۹۵)، نظریه معرفت شناسی ابن حزم، فصلنامه علمی - پژوهشی آینه معرفت، سال شانزدهم، شماره چهل و هفتم.

سهرچاوه ئینگلیزیه کان

34- Titus. An. Burckhardi (967), Introduction to Sufi Doctrin. Wellingborough. Thorsons.



Available online at <http://aran.garmian.edu.krd>



Aran Journal for Language and Humanities

<https://doi.org/10.24271/ARN.2025.01-01-01>

The Role of Proverbs in Preserving Kurdish Culture

Rizgar Abdulla ahmed ¹, karwan saleem qaytaran ²

1-Kurdsh Department, coleg of Education of Qaladze, Raparin University, City, Kurdistan Regional Government, Iraq.

2-Kurdsh Department, coleg of Education of Qaladze, Raparin University, City, Kurdistan Regional Government, Iraq.

Article Info		abstract
Received	April 2025	Oral literature, as an essential part of Kurdish culture, plays a significant role in preserving the national identity of the Kurds. It can be viewed as a distinctive and defining feature of their cultural heritage, as the oral literature of any community or nation is considered a fundamental component of its culture, carrying unique characteristics that set it apart.
Accepted	May 2025	
Published:	August 2025	
Keywords		From this perspective, it can be argued that one of the primary duties of Kurdish proverbs is to preserve a portion of the Kurdish national culture. These proverbs encompass various cultural and traditional aspects passed down through generations. This study, titled "The Role of Proverbs in Preserving Kurdish Culture," seeks to examine a range of cultural elements—such as customs, traditions, and intellectual aspects—within Kurdish proverbs. It also aims to demonstrate why, despite their ancient origins, these cultural elements remain a living part of Kurdish literature today. This study follows a descriptive-analytical approach. Its significance lies in proving that Kurdish proverbs continue to safeguard many Kurdish traditions and cultural elements, reinforcing the idea that Kurdish society, like all others, possesses a rich cultural identity that can be recognized as part of its distinct character. One of the important conclusions of this research is that a portion of Kurdish cultural elements—including customs, traditions, and intellectual aspects—have been documented and preserved within the framework of Kurdish proverbs.
Oral literature, culture, proverbs, customs and traditions, intellectual aspects		
Corresponding Author		
Rizgar.abdullah@uor.edu.krd Karwan.saleem@uor.edu.krd		